

B

Standesamt

Schneegarten

1899/05



1808



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d'Erwit

CANTON de Niebich

MAIRIE de Schiefbahn

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Sept* jour du mois de *Mars* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d'anne *Cristie* Catherine Dappen

né le *quint* à *trois* heure

d'après *mère* fille de *Jean Pierre* Dappen

par Catherine Coenepers

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Henry Orth* âgé de *trant* ans, profession de *Chapellier* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Henry Hasler* âgé de *cinquante quatre* ans, profession de *cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le *père* de l'enfant âgé de *trant sept* ans, profession de *cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Et *est* après lecture faite *signé*

Jean Pierre Dappen

Henry Orth

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent Hauser* Maire

d' *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Laurent Hauser

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Crevelt*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt Deux* jour du mois de *mars* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d. *Jean Antoine Theodor Neuels*
né le *vingt six* à *huit* heure
d. *matin* fil, d. *Mathieu Neuels journalier*

Marie Gertrude Koenssen

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Pierre Steemmers* âgé de *quarante quatre* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Theodor Schrevers* âgé de *soixante deux* ans,
profession d. *Callier* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant
âgé de *quarante six* ans, profession d. *journalier* demeurant
à *Schiefbahn*

Et *il* après lecture faite *signé* de *ceux des témoins*
matutins

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

d. *Trüffel* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Trüffel



DEPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Weyersheim*

CANTON d *Weyersheim*

MAIRIE d *Schweifbacht*

ACTE DE NAISSANCE.

Le *trois* jour du mois de *avril* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d *Marie Catharine Hauser*

né le *trois* à *quatre* heure

l'apremidi fille d *Joseph Hauser*

Margarete Hauser

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Fugel Hauser* âgé de *quarante* ans,

profession d *Charpentier* demeurant à *Schweifbacht*

Second témoin, *Matthias Hauser* âgé de *quarante* ans,

profession d *colporteur* demeurant à *Schweifbacht*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*

âgé de *quarante* ans, profession d *forgeron* demeurant

à *Schweifbacht*

Et ont après lecture faite *les* *deux* *parents*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Signature

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Nevel*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiffbush*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *17* jour du mois de *novre* mil huit cent *50*

ACTE DE NAISSANCE d. *piere Joseph Wehler*

né le *aujourd'hui* à *trois* heures

d. *matin* filz d. *Joseph Wehler*

sa femme
Madame Margarete Rommerskirchen

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Joseph Barbes* âgé de *soixante cinq* ans
profession d. *ouvrier* demeurant à *Schiffbush*

Second témoin, *Jean Wolf* âgé de *quarante* ans
profession de *journalier* demeurant à *Schiffbush*

Sur la réquisition à nous faite par le *père de l'enfant*
âgé de *soixante huit* ans, profession de *tailleur* demeurant
à *Schiffbush*

Et *on* après lecture faite *de l'acte* ne savoir *ceci*

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent Hauser* Maire
d. *Schiffbush* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Zuifor



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Creich*
CANTON de *Neersen*
MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt un* jour du mois de *Janvier* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie - Joséphine Judenbach*

né le *aujourd'hui* à *trois* heure

à *après midi* fille de *Guillaume Judenbach*

De Marie Elly Salen Klöesses

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Joséph Suerder* âgé de *vingt huit* ans,

profession d *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Guar de Nuland* âgé de *vingt neuf* ans,

profession d *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*

âgé de *vingt cinq* ans, profession d *cultivateur* demeurant

à *Schiefbahn*

Et *après* lecture faite *signe de l'enfant*

Constaté suivant la loi, par moi, *Guar de Nuland* Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Guar de Nuland

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Crevel*

CANTON de *Steele*

MAIRIE de *Schiesbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *10* jour du mois de *avril* mil huit cent *50*

ACTE DE NAISSANCE d' *Henri Kruels*

né le *aujourd'hui* à *cinq* heures

d' *matin* filz de *Jean Pierre Kruels*

et *Christine Götzen*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Henry müllers* âgé de *quarante trois* ans
profession de *cultivateur* demeurant à *Schiesbahn*

Second témoin, *Jean Götzen* âgé de *cinquante deux* ans
profession de *journalier* demeurant à *id.*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *quarante cinq* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiesbahn*

Et ont après lecture faite *de l'acte de naissance*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

d' *id.* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

J. Götzen



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d *Neerlen*

CANTON d *Neerlen*

MAIRIE d *Schifbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt six* jour du mois de *juin* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Marie*

né le *aujourd'hui* à *cinq* heure

d *un* *fil* fille d. *Mathieu Grammes*

M^{lle} Marie Magdalen 40 ans

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean Guethmans* âgé de *cinquante* ans,
profession d. *cultivateur* demeurant à *Schifbahn*

Second témoin, *Hubert Pienker* âgé de *soixante* ans,
profession d. *libraire* demeurant à *Schifbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *deux* ans, profession d. *journalier* demeurant
à *Schifbahn*

Et *après* lecture faite *de l'acte de naissance*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Creute*
CANTON de *Heerlen*
MAIRIE de *Schifbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *mai* mil huit cent *soixant*

ACTE DE NAISSANCE de *Etichel Joseph Spanier*
né le *aujourd'hui* à *trois* heure
du matin fil, de *Conrad Spanier*

Catherine Lemmer

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Frédéric Hauser* âgé de *cinquante trois* ans,
profession de *Journalier de bien* demeurant à *Schifbahn*

Second témoin, *Joseph Jauges* âgé de *deux trois* ans,
profession de *Corbonier* demeurant à *Schifbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *deux trois* ans, profession de *tailleur* demeurant
à *Schifbahn*

Et *ont* après lecture faite *Signe* *duplé le père et le second témoin*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

24
DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Crevelt*

CANTON d. *Mersch*

MAIRIE d. *Schiffbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt Lij* jour du mois de *may* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d' *Elise Jervens*

né le *aujourd'hui* à *Sept* heures

du matin fils de *Henri Jervens*

et de *la dame Catherine Wierich*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Henri Jervens* âgé de *vingt Lij* ans
profession d. *journalier* demeurant à *Schiffbahn*

Second témoin, *Antoine Baum* âgé de *cinquant* ans
profession d. *littérant* demeurant à *Schiffbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *quarant Sept* ans, profession d. *journalier* demeurant
à *Schiffbahn*

Et *ont* après lecture faite *Dieu ne saurvi signe*

Constaté suivant la loi, par moi, *Maire*
d. *faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.*

Zuercher



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Wacht*

CANTON d. *Wacht*

MAIRIE d. *Schifbalm*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *quatorze* jour du mois de *Janvier* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Georgine*

né le *aujourd'hui* à *7* heure

d. *un matin* fille de *Louise*

Marie Christine Kuppers

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Conrad* âgé de *cinquante* ans,

profession d. *laboureur* demeurant à *Schifbalm*

Second témoin, *Henri* âgé de *quarante* ans,

profession d. *cultivateur* demeurant à *Schifbalm*

Sur la réquisition à nous faite par *Louise*

âgé de *huit* ans, profession d. *cultivateur* demeurant

à *Schifbalm*

Et ont après lecture faite *de l'acte de naissance*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Lebach*

CANTON de *Lebach*

MAIRIE de *Lebach*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *juin* mil huit cent *soixante*

ACTE DE NAISSANCE de *jeune fille*
né le *vingt sept* à *vingt* heures
d' *Philippe* fil, de *Jean et Marie*
Philippe

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Henry Kamberg* âgé de *cinquante trois* ans
profession de *Publicien* demeurant à *Schifbach*

Second témoin, *Jean Werner* âgé de *soixante deux* ans
profession de *Cult.* demeurant à *Schifbach*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt trois* ans, profession de *Publicien* demeurant
à *Schifbach*

Et *est* après lecture faite *signé* ne savoir lire

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph* Maire
d' *Lebach* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Joseph



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Creut*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt huit* jour du mois de *juillet* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Marie Magdalene orth*

né le *le vingt sept* à *onze* heure
du *soir* fille d. *Jean pierre orth*

De anne Marguierel Stotger

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Guill. Hauser* âgé de *vingt sept* ans,
profession d. *Secrétaire de la Mairie* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Murij orth* âgé de *trente deux* ans,
profession d. *Chapellier* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt neuf* ans, profession d. *Chapellier* demeurant
à *Schiefbahn*

Et ont après lecture faite *Signe* *Henrich orth*
Guill. Hauser *Johan peter orth*

Constaté suiyant la loi, par moi, *Maire*
d. *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Guill. Hauser



DEPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Schœnbach*

CANTON de *Marsden*

MAIRIE de *Schœnbach*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *cinq* jour du mois de *août* mil huit cent *huit*.

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Gropen*
né le *vingt deux* à *quatre* heure
du *matin* — fils de *Jean Pierre Gropen (décédé)*
Marie Anne Hargès

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*.

Premier témoin, *Jean Pierre Hargès* âgé de *vingt huit* ans,
profession de *postier* demeurant à *Schœnbach*

Second témoin, *Gaspard Winands* âgé de *soixant* ans,
profession de *vendeur* demeurant à *Schœnbach*

Sur la réquisition à nous faite par *la dame Elisabeth Gropen*
âgé de *vingt six* ans, profession de *bonne femme* demeurant
à *Schœnbach*

Et ont après lecture faite *la dame Elisabeth Gropen*

Constaté suivant la loi, par moi, *Jean Pierre Hargès* Maire
d' *Schœnbach* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Jean Pierre Hargès

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Levet*

CANTON d. *Neerden*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

A C T E D E N A I S S A N C E.

Du *cinq* jour du mois de *sept.* mil huit cent *huit*

A C T E D E N A I S S A N C E d. *Schelle Margarete Giesen*
né le *aujourd'hui* à *quatre* heure
du *matin* fille de *Jean Pierre Giesen Sieber*
de Marie Eve Huges

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *femelle*

Premier témoin, *Jean Pierre Huges* âgé de *vingt huit* ans,
profession d. *porteur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Gaspard Vinquet* âgé de *soixante* ans,
profession d. *tailleur* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *la Dame Schelle Margarete Giesen*
âgé de *vingt trois* ans, profession d. *Sauve femme* demeurant
à *Schiefbahn*

Et *après lecture faite* *de l'enfant ne savoir signer*

Constaté suivant la loi, par moi, _____ Maire
d. _____ faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Giesen



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Creut*

CANTON de *Gerden*

MAIRIE de *Schüßbalm*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *quatorze* jour du mois de *août* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Ellurie Ellich Hilber*

né le *quatorze* du *mois* à *huit* heure

d. *un soir* fils de *Jean Ellich Hilber* marié
de *Catherine Hüßels*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Léonard Dressus* âgé de *cinquante trois* ans,
profession de *Charpentier* demeurant à *Schüßbalm*

Second témoin, *Henri Breuer* âgé de *quarante trois* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schüßbalm*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *trent quatre* ans, profession de *libraire* demeurant
à *Schüßbalm*

Et ont après lecture faite *signé*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d *Grevenbroich*

CANTON d *Merzlar*

MAIRIE d. *Schiffbau*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt quatre* jour du mois de *avril* mil huit cent *soixant*

ACTE DE NAISSANCE d. *Marie Magdaline Markes*

né le *vingt trois* de *juin* à *deux* heure

d. *matin* fils d. père *Joseph Markes*

Marie Drexler

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, père *veuf* âgé de *cinquante huit* ans,
profession d. *Chapellier* demeurant à *Wasseln*

Second témoin, *Lacour* âgé de *quarante deux* ans,
profession d. *journalier* demeurant à *Schiffbau*

Sur la réquisition à nous faite par le père d. l'enfant
âgé de *deux* ans, profession d. *journalier* demeurant
à *Schiffbau*

Et *est* après lecture faite, *signe* déclaré ne savoir signer

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph* Maire
d. *Schiffbau* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Joseph

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d *Wacht*

CANTON d *Heerssen*

MAIRIE d *Schiffbau*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt six* jour du mois de *novembre* mil huit cent *soixant*

ACTE DE NAISSANCE d' *Anne Margarete Braekmans*
né le *vingt six* du mois de *novembre* à *un* heure
d' *soir* fille de *Jean Pierre Braekmans*

De Sibille Gertrude Stock

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Hubert Keller* âgé de *soixante* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbau*

Second témoin, *Guillaume Huser* âgé de *vingt huit* ans,
profession d. *particulier* demeurant à *Schiffbau*

Sur la réquisition à nous faite par *le père D. l'Espant*
âgé de *deux six* ans, profession d. *Cultivateur* demeurant
à *Schiffbau*

Et *après* lecture faite *signe*

Constaté suivant la loi, par moi, *Guise* Maire
d. *Schiffbau* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d *Prümel*

CANTON d *Merden*

MAIRIE d *Schiffbau*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt neuf* jour du mois de *août* mil huit cent *soixante*

ACTE DE NAISSANCE d. *Lebille Catharina Höcker*

né le *Vingt huit* du courant à *neuf* heure

du matin. fils de *paul Höcker*

Marie
de *Marie Catharina Klören*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jacques Grandman*, âgé de *cinquante quatre* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbau*

Second témoin, *Jean Francken* âgé de *trente sept* ans,
profession d. *Cordonnier* demeurant à *Schiffbau*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *trente quatre* ans, profession d. *Colporteur* demeurant
à *Schiffbau*

Et *est* après lecture faite *de l'acte ne l'a vu signer*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Creut*

CANTON de *Messel*

MAIRIE de *Schifbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt un* jour du mois de *août* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE de *Sibille Cristine Brauns*

né le *vingt du courant* à *huit* heure

du soir, fils de *Cristien Brauns* *marie*

S. Sibille Catherine Schuster

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Johann Mehn* âgé de *vingt quatre* ans,
profession de *Chapellier* demeurant à *Schifbahn*

Second témoin, *Mathieu Schroers* âgé de *cinquante* ans,
profession de *Soudeur* demeurant à *Schifbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt quatre* ans, profession de *Charpentier* demeurant
à *Schifbahn*

Et *ant* après lecture faite *Signé excepté par le second témoin*

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph* Maire
d. *de* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Joseph

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Greven*

CANTON de *Merden*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Da *huit* jour du mois de *September* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d' *Anna Marie Busch*
né le *aujourd'hui* à *vingt* heure
d' *uloir* fille de *piere Busch Dieck*

Marie agnes Grefer

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean Grefer* âgé de *quarant Sept* ans,
profession d' *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *André Becker* âgé de *cinquant quatre* ans,
profession d' *Stoulangier* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le *pere* de la *Dlle Marie Agnes*
âgé de *quarant Sept* ans, profession d' *Cultivateur* demeurant
à *Schiefbahn*

Et *est* après lecture faite *Signe*

Constaté suivant la loi, par moi, *Grefer* Maire
d' *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Grefer

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Frecht*

CANTON de *Burslem*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *014*

jour du mois de *Septembre*

mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre Sillen*

né le *21* du courant

à *trois* heure

d'un matin fils de *Jean Sillen,*

Marie
Marie Catherine Schlincken

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *pière Schlincken* âgé de *quarant deux* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Jacques Vogels* âgé de *vingt* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *thrente* ans, profession d. *tebscrant* demeurant
à *Schiefbahn*

Et ont après lecture faite *de leur ne savoir signer*

Constaté suivant la loi, par moi, *Frecht* Maire
d. *Frecht* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Frecht

DÉPARTEMENT DE LA ROER. *13*

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *preich*

CANTON de *Neersen* —

MAIRIE de *Schiefbalm* —

A C T E D E N A I S S A N C E.

Du *dix neuf* jour du mois de *Septembre* mil huit cent *huit*

A C T E D E N A I S S A N C E d e *Marie Carolina Bessen*

né le *dix huit* du *courant* à *dix* heure

d *matin* fille d e *Henry Bessen*

Elise Strucker — *sa femme*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *femelle*

Premier témoin, *françois Dresser* âgé de *trente* ans,
profession d. *Schulanger* demeurant à *Schiefbalm*

Second témoin, *Jean Pierre Jansen* âgé de *cinquante cinq* ans,
profession d. *Cobornier* demeurant à *Schiefbalm*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *trente* ans, profession d. *ouvrier* demeurant
à *Schiefbalm*

Et *après* lecture faite *de l'acte de naissance*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

d *preich* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

preich

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Quint*

CANTON de *Merzen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt huit* jour du mois de *Mars* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Catherine Elise Schwengers*

né le *aujourd'hui* à *ouze* heure
du *matin* fille de *Henri Schwengers*

de *Mme Catherine Lusch La femme*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Jean Baptiste Wilge* âgé de *quarant huit* ans,
profession de *Cabochier* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Adolphe Reichen* âgé de *cinquant* ans,
profession de *Maclanger* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *hrente huit* ans, profession de *Cultivateur* demeurant
à *Schiefbahn*

Et ont après lecture faite *Signé*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *La Roche*

CANTON de *Merlen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt neuf* jour du mois de *Ubris* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE de *piere antoine Spicker*

né le *aujourd'hui* à *Neuf* heure
du matin. fils de *Engelbert Spicker*

Marie Catherine Hamm

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Jennen* âgé de *huita cinq* ans,
profession de *cordonnier* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Jean viten* âgé de *cinquant trois* ans,
profession de *bonnelier* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le pere de l'enfant*
âgé de *vingt neuf* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiefbahn*

Et *est* après lecture faite *declare* ne savoir *Signe* *de p. Jennen*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

J. Jennen

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Creut*

CANTON de *Heiden*

MAIRIE de *Schiesbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Da *Septembre* jour du mois de *Septembre* mil huit cent *quarante*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre Holtz*
né le *premier du courant* à *deux* heure n
d'après *me* le fils de *Germain Holtz*

Marie Catherine Aaspels

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Henner* âgé de *soixante quatre* ans
profession de *Colporteur* demeurant à *Schiesbahn*

Second témoin, *Henri Amburgs* âgé de *cinquante deux* ans
profession de *Colporteur* demeurant à *Schiesbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant
âgé de *soixant huit* ans, profession de *journalier* demeurant à
à *Schiesbahn*

Et ont après lecture faite *declaré ne savoir lire*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

d' *Henri Amburgs* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Henri Amburgs

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Greven*

CANTON d. *Neerbo*

MAIRIE de *Schiesbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *cinquante* jour du mois de *septembre* mil huit cent *soixant*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre Wemer*
né le *quatre* à *huit* heure
du *matin* fils de *Adam Wemer*
De Catheline & grandmère

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Pierre Plankier* âgé de *soixante quatre* ans,
profession d. *ouvrier* demeurant à *Schiesbahn*

Second témoin, *Jacques grandmère* âgé de *cinquante deux* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiesbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *huit quatre* ans, profession d. *ouvrier* demeurant
à *Schiesbahn*

Et après lecture faite *lecture ne la voir signer*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

5/15. 1828

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Quind*

CANTON d. *Kaifer*

MAIRIE d. *Schiesbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *septembre* mil huit cent *vingt*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie Catharine Schloßers*
né le *vingt* à une heure
d'après *madame* fille de *Germain Schloßers*
de *Mme Marie Sibille Schloßers*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *une femme*

Premier témoin, *Mathieu Schloßers* âgé de *vingt huit* ans
profession de *chapelier* demeurant à *Schiesbahn*

Second témoin, *Jean Schloßers* âgé de *cinquante quatre* ans
profession de *journalier* demeurant à *Schiesbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père Schloßers*
âgé de *vingt quatre* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiesbahn*

Et ont après lecture faite *lecteur ne savoir signer* excepté *le*
premier témoin a signé

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

[Signature]

Nr. 32

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *preville*

CANTON de *Merssen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *hize* jour du mois de *october* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d. *Sernand Leven*

né le *aujourd'hui* à *trois* heure
d' *un matin* fil, d. *Jacob Leven*

Le De Kelgen manns

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *un seul*

Premier témoin, *Mathieu Stein* âgé de *vingt-neuf* ans,
profession d. *Chapellier* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Michel Daellen* âgé de *vingt* ans,
profession d. *patron* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *quarant deux* ans, profession d. *docteur ambulans* demeurant
à *Schiefbahn*

Et *après* lecture faite *signé*
Mathieu Stein Michel Daellen

Constaté suivant la loi, par moi, *Zuif* Maire
d. *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Zuif

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Crucht*

CANTON de *Mersin*

MAIRIE de *Schiffbahr*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt deux* jour du mois de *octobre* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d'une *Catherine Schwengers*

né le *aujourd'hui* à *7 1/2* heure
d'*aujourd'hui* matin file de *Gerard Schwengers*,

D. De - Marie Catherine Julien Lafemore

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Jean Pierre Nielsen* âgé de *vingt six* ans,
profession de *paletementier* demeurant à *Schiffbahr*

Second témoin, *Chevalier Schwengers* âgé de *soixant* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt* ans, profession de *paletementier*, demeurant
à *Schiffbahr*

Et ont après lecture faite *Lu et déclaré de l'enfant*

Constaté suivant la loi, par moi, *Grüffers* Maire
d' *Schiffbahr* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil,

Grüffers

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *curt*

CANTON de *Mersen*

MAIRIE de *Schüßbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt quatre* jour du mois de *octobre* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre*

né le *aujourd'hui*

à *trois* heure

d'après *sa* mère fil, de *Gérard Schivenger*

de *Agnes Kirsch* sa femme

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Flegen* — âgé de *cinquante* ans,
profession de *Cultivateur*, demeurant à *Schüßbahn*

Second témoin, *Silus Harben* — âgé de *soixante* ans,
profession de *journalier*, demeurant à *Schüßbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le *père* d'enfant
âgé de *deux* ans, profession de *Cultivateur* demeurant
à *Schüßbahn*

Et *en* après lecture faite *signé* *de l'enfant*

Constaté suivant la loi, par moi, _____ Maire
d' _____ faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Flegen

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Wurth*

CANTON de *Kuller*

MAIRIE de *Schiesbalg*

ACTE DE NAISSANCE.

Da *Sept* jour du mois de *octobre* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre Stacks*
né le *aujourd'hui* à *trois* heure
d'après *sa* fil, de *Joséph Stacks*
L. L. Marie Sibille Koerner

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Pierre Kuller* âgé de *cinquante* ans,
profession de *cultivateur* demeurant à *Kuller*

Second témoin, *Cédric Hauser* âgé de *cinquante cinq* ans,
profession de *religieux* demeurant à *Schiesbalg*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt neuf* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiesbalg*

Et ont après lecture faite *signé* par *le père*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

J. Kuller

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Greven*

CANTON de *Merden* —

MAIRIE de *Schiesbath* —

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt Six* jour du mois de *octobre* mil huit cent *quarante*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie Agnes Stuck*

né le *aujourd'hui* à *trois* heure

d'après *ma* fille de *Joseph Stuck*

et *D. Marie Sibille Koenen*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean Pierre Kutter* âgé de *vingt* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Kass* —

Second témoin, *Anton Hauber* âgé de *vingt cinq* ans,
profession de *Religieux* demeurant à *Schiesbath* —

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt neuf* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiesbath* —

Et *ont* après lecture faite *signé* *après le père par*

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph Stuck* Maire

d' *Schiesbath* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Joseph Stuck

DÉPARTEMENT DE LA ROER:

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Arvit*

CANTON de *Merter*

MAIRIE de *Schiesbahr*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *octobre* mil huit cent *quid*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie Elisabeth Kusters*

né le *aujourd'hui* à *trois* heure
du matin fille d. *piere antoni Kusters*

M. D. Marie Catherine Kraußharden

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Jean Pierre Parsch* âgé de *quarant cinq* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiesbahr*

Second témoin, *Michel Huisman* âgé de *cinquant* ans,
profession d. *fileur de laines* demeurant à *Schiesbahr*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt six* ans, profession d. *liberant* demeurant
à *Schiesbahr*

Et ont après lecture faite *declare no savoir siq'ies*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d. *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Gerolstein*

CANTON de *Gerolstein*

MAIRIE de *Schiefbalz*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *cinq* — — — jour du mois de *Novembre*

mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE de *Elisabeth Barb Lubbenfelds*

né le *quatre* du *mois* — — — à *trois* heure

d'après *madame* fille de *Pierre Lubbenfelds*

à la mère Elisabeth Krutz

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean-Jacques Wolff* âgé de *vingt-deux* ans,
profession de *Chapellier* demeurant à *Schiefbalz*

Second témoin, *Jean-Mathias Elbers* âgé de *vingt-trois* ans,
profession de *Moullanger* demeurant à *Schiefbalz*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *quarante* ans, profession de *teinturier* demeurant
à *Schiefbalz*

Et *après* lecture faite *signé*

Jean-Jacques Wolff

Constaté suivant la loi, par moi, *Jacques Wolff* Maire
d' *Schiefbalz* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Jacques Wolff

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Crevel*

CANTON d. *Mersin*

MAIRIE d. *Schießbath*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Dixième* jour du mois de *Novembre* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Marie Catherine Sally*

né le *aujourd'hui* à *huit* heure

du matin. fils de *Marie Gertraud Sally, le père*
étoit inconnu

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Gaspar Slun* âgé de *cinquante* ans,
profession d. *journaler* demeurant à *Schießbath*

Second témoin, *Mathieu Bungter* âgé de *vingt huit* ans,
profession d. *libraire* demeurant à *Schießbath*

Sur la réquisition à nous faite par la *Sage femme*
âgé de *vingt* ans, profession d. demeurant
à *Schießbath*

Et ont après lecture faite *Seulair ne savoir Signés*

Constaté suivant la loi, par moi, Maire
d. faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Guise

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Prüvel*

CANTON de *Maerssen*

MAIRIE de *Schießbalm*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *dixième* jour du mois de *Novembre* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean André Titmans*
né le *dixième* jour du mois de *Novembre* à *Six* heure
du matin, fil, de *Henri Titmans* chapelier

de son épouse Marie Orths sa femme

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Pierre Sabbenfeld* âgé de *quarante* ans,
profession de *tailleur* demeurant à *Schießbalm*

Second témoin, *Mathieu Klein* âgé de *quatre-vingt* ans,
profession de *chapelier* demeurant à *Schießbalm*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant
âgé de *quarante* ans, profession de *chapelier* demeurant
à *Schießbalm*

Et, après lecture faite *signé*

Jean Pierre Sabbenfeld *notaire*

Constaté suivant la loi, par moi, *J. Orths* Maire
d' *Schießbalm* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

J. Orths

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Prevet*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiesbalg*

ACTE DE NAISSANCE.

Da *quatre* jour du mois de *Decembre* mil huit cent *quitt*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie Catherine Sotters*

né le *aujourd'hui*

à *Lié* heure

du matin. fille de *Henrij Sotters*

M. de Marie Catherine Sotters

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean Pierre Schwengers* âgé de *vingt huit* ans,
profession de *journalier* demeurant à *Schiesbalg*

Second témoin, *Pierre Boud* âgé de *vingt huit* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schiesbalg*

Sur la réquisition à nous faite par le *père de l'enfant*
âgé de *vingt neuf* ans, profession de *libraire* demeurant
à *Schiesbalg*

Et ont après lecture faite *declare de savoir signé*

Constaté suivant la loi, par moi, *J. J. J.* Maire
d *Schiesbalg* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

J. J. J.

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *puvet*

CANTON de *Merlen*

MAIRIE de *Schiesbalg*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *quatorze* jour du mois de *tobre* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d. *Catherine Elisabeth*
né le *treize* Du *Courant* à *six* heure
du *soir* fille d. *Jean Pierre Coentges*

M. Marie Catherine plancker

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminine*

Premier témoin, *Joseph gutter* âgé de *quarant deux* ans, Pr
profession d. *journalier* demeurant à *Schiesbalg* of

Second témoin, *J. A. Bungefer* âgé de *quarant cinq* ans, Se
profession d. *libraire* demeurant à *Schiesbalg* of

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *trante* ans, profession d. *journalier* demeurant
à *Schiesbalg* Su

Et *on* après lecture faite *de l'acte ne s'avoit signé*

Constaté suivant la loi, par moi,

Mair Co

d. *Joseph gutter* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Joseph gutter

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Crest*

CANTON de *Heerden*

MAIRIE de *Schiesberg*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *quatorze* jour du mois de *juin* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d. *Jean Conrad*

le *treize* du *mois*

à *neuf* heure

de *soir* fil, de *Jacques Schauten*

et *de* *Marie Catherine Busch*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Busch* âgé de *cinquante quatre* ans,

profession de *filleur de la in* demeurant à *Schiesberg*

Second témoin, *Germain Tilman's* âgé de *vingt six* ans,

profession de *Chapellier* demeurant à *Schiesberg*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant

âgé de *quarant cinq* ans, profession de *Cultivateur* demeurant

Schiesberg

ont après lecture faite *signé*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil,

J. Busch

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *crévet*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiesbalz*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Dix Sept* jour du mois de *Decembre* mil huit cent *soixante*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Gerard franken*

né le *Seize* du *mois* à *trois* heures

d'après *mère* filz de *Henri franken*
(*époux*
de *Marie Catherine Schvengers*)

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jacques fuyneaux* âgé de *quarant deux*
profession de *Cult.* demeurant à *Schiesbalz*

Second témoin, *Jean Joeren* âgé de *quarant cinq*
profession de *Cult.* demeurant à *Schiesbalz*

Sur la réquisition à nous faite par le *père* de l'enfant
âgé de *soixante huit* ans, profession de *Cultivateur* demeurant
à *Schiesbalz*

Et ont après lecture faite *Signé*

Constaté suivant la loi, par moi,

d' *André* faisant les fonctions d'Officier public de l'état c

André



16 f Schiefbarn 1808



Le présent registre destiné à inscrire les actes de naissance de la mairie de
pendant l'an
été coté et paraphé par premier et dernier, par nous, Président du Tribunal de première instance de
arrondissement de

Feuillets,

an 180

Premier feuillet

Synapper

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Crevelt*

CANTON d. *Neerter*

MAIRIE de *Schiefbarn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *deux* jour du mois de *Janvier* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Gerard Leonard Jürges*

né le *aujourd'hui* à *quatre* heure

du matin fils d. *Joseph Jürges*

Barbe Nolthausen

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *françois Hauber* âgé de *cinquant deux* ans,

profession d. *ouvrier de mine* demeurant à *Schiefbarn*

Second témoin, *Winnand Kosten* âgé de *cinquante cinq* ans,

profession d. *tailleur* demeurant à

Sur la réquisition à nous faite par le *pere de l'enfant*

âgé de *trente six* ans, profession d. *cordonnier* demeurant
à *Schiefbarn*

Et ont après lecture faite *Signé* *Exepte le second témoin le pere par*

par moi

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent A. Hauber* Maire
d. *Schiefbarn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Jürges

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Schweif*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schweif*

46 ACTE DE NAISSANCE.

Du *Sept* jour du mois de *Janvier*

mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE de *Cristian Jacques Kellers*

né le *aujourd'hui*

à *7* heures

du matin filz de *André Kellers*

Calherine Struis

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jacques Hubler* âgé de *soixante* ans
profession de *la culture* demeurant à *Schweif*

Second témoin, *Gerard Schmitz* âgé de *quarant huit* ans
profession de *Cordonier* demeurant à *Schweif*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt quatre* ans, profession de *patronneur* demeurant
à *Schweif*

Et ont après lecture faite *Signé* *l'écrit par le père Gerard Schmitz*
Remoin

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent Hausen* Maire
de *Schweif* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Lucien



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Neuwied*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

47

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Vingt* jour du mois de *Janvier* mil huit cent *soixante*

ACTE DE NAISSANCE de *Jean Pierre Kolben*

né le *Vingt*

à *quatre* heure

d'après *niche* fils de *Laurent Kolben*

Sibilla Eva Hummels

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Georg Kolben* âgé de *Vingt cinq* ans,
profession de *pain de pain* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Laurent Baum* âgé de *cinquante deux* ans,
profession de *passemancher* demeurant à *Schiefbahn*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant
âgé de *vingt deux* ans, profession de *passemancher* demeurant
à *Schiefbahn*

Et ont après lecture faite *Signe et sceau de Louis Comonis a déclaré*

Laurent Hausser

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent Hausser* Maire
d. *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Schiefbahn

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *reute*

CANTON de *Merlin*

MAIRIE de *Schiffbahr*

ACTE DE NAISSANCE.

49

Du *vingt Deux* jour du mois de *Janvier* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE de *Steinerus Gammers*

né le *aujourd'hui* à *vingt* heure

d'un matin fils de *Ulrich Gammers*

de *Clara Hüters*

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Vil Engels* âgé de *vingt quatre* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Second témoin, *Guillaume Luerker* âgé de *vingt sept* ans,
profession de *Coûtilier* demeurant à *Schiffbahr*

Sur la réquisition à nous faite par le père de l'enfant
âgé de *vingt six* ans, profession de *littérant* demeurant
à *Schiffbahr*

Et ont après lecture faite *de leur ne savoir lire excepté le nom de l'enfant*
signé

Wilhelm Hüters

Constaté suivant la loi, par moi, *Laurent Häuser* Maire
de *Schiffbahr* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Zurück



DEPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Wittlich*

CANTON de *Mullerlin*

MAIRIE de *Schiffbahn*

50

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *février* mil huit cent *soixant*

ACTE DE NAISSANCE d'*Adolphe Hoeren* Jean Elstfies Steinfels

né le *aujourd'hui* à *un* heure

l'après-midi filz de *Joseph Steinfels*

M. Marie Margr. Hoeren

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Vit. Langster* âgé de *cinquante cinq* ans,

profession de *titulaire* demeurant à *Schiffbahn*

Second témoin, *perre Joseph Hüller* âgé de *quarante* ans,

profession de *journalier* demeurant à *Schiffbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*

âgé de *vingt* ans, profession de *journalier* demeurant

à *Schiffbahn*

Etant après lecture faite *signé*

Constaté suivant la loi, par moi,

Maire

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Zuifroy

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Wend*

CANTON de *Merden*

MAIRIE de *Schiesbahn*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *vingt* jour du mois de *juin* mil huit cent *soixante*

ACTE DE NAISSANCE d *Marie Elise Steinfeldt*

né le *aujourd'hui* à *un* heure

d'après *sa* mère fille de *Joseph Steinfeldt*

Mari Magdaly Hoeren

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

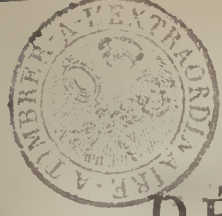
Premier témoin, *W. Burmeister* âgé de *cinquante* ans
profession de *chirurgien* demeurant à *Schiesbahn*

Second témoin, *pierr-joseph Hutter* âgé de *quatre* ans
profession de *journalier* demeurant à *Schiesbahn*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *trante* ans, profession de *journalier* demeurant
à *Schiesbahn*

Et après lecture faite

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph* Mai
d *Joseph* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil



DÉPARTEMENT DE LA ROER

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *juvite*

CANTON de *Neesen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

ACTE DE NAISSANCE

Du *vingt un* jour du mois de *fevrier* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d *Guillaume Joseph Krausen*

né le *aujourd'hui* à *trois* heure

d'après *midie* filz d *Mathieu Krausen*

et Elisabeth Miligéon

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Joseph Krausen* âgé de *vingt deux* ans, profession d. *Charpentier* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Simon Levi* âgé de *vingt deux* ans, profession d. *Soucheambulant* demeurant à *id*

Sur la réquisition à nous faite par le *pere* de l'enfant âgé de *vingt quatre* ans, profession d. *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

Et ont après lecture faite *Signe exacte le pere et le second témoin*

Constaté suiyant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
d *[Signature]* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d' *Wirtz*

CANTON de *Merten*

MAIRIE de *Wirtz*

ACTE DE NAISSANCE.

113 Du *Sept* jour du mois de *mars* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d' *anne margareth Schuers*

né le *vingt six* à *Sept* heure

d' *après* fille de *paul Schuers*

et Sibilla margareth Schuers

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *femelle*

Premier témoin, *Jacques grandmans* âgé de *cinquante cinq* ans
profession d' *cult.* demeurant à *Schiffbalm*

Second témoin, *Jean Franken* âgé de *vingt huit* ans
profession d' *carbonier* demeurant à *Wirtz*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt sept* ans, profession d' *cultivateur* demeurant
à *Schiffbalm*

Et *en* après lecture faite *de l'enfant ne savoir signer*

Constaté suivant la loi, par moi,

Mair

d' *Wirtz* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil

Wirtz



9. Mars



DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Creutz*

CANTON de *Merlin*

MAIRIE de *Schiefbahn*

9

ACTE DE NAISSANCE.

Du *neuf* jour du mois de *mars* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d. *Gerard Henri Jacques Schwengers*
né le *aujourd'hui* à *huit* heure
du *matin* filz d. *Jean Elathieu Schwengers*

annee quatorze cent quarante-huit

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Joseph Antoine Ackers* âgé de *vingt-neuf* ans,
profession de *tailleur* demeurant à *Schiefbahn*

Second témoin, *Hubert Brackler* âgé de *quarante* ans,
profession de *tailleur* demeurant à *id.*

Sur la réquisition à nous faite par le *père de l'enfant*
âgé de *vingt-sept* ans, profession de *cultivateur* demeurant
à *Schiefbahn*

Et après lecture faite *signé* par le *second témoin*

Joseph Antoine Ackers, Joseph Adolphe Malpied

Constaté suivant la loi, par moi, *Joseph Adolphe Malpied* Maire
d. *Schiefbahn* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

Joseph Adolphe Malpied

X

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Crevelt*

CANTON de *Neule*

MAIRIE de *Crevelt* - *1818*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Leize* jour du mois de *Mars* mil huit cent *huit*

ACTE DE NAISSANCE d *H. Solenne Christen*

né le *quatre* à *vingt* heure

du *soir* fil, d. *Jean François Christen*

Anna Marie Stincken

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Jean Wolf* âgé de *trante six* ans,
profession d *journalier* demeurant à *Schüßbann*

Second témoin, *Michel Kötter* âgé de *vingt deux* ans,
profession d *carpenter* demeurant à *Schüßbann*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *vingt trois* ans, profession de *patronnier* demeurant
à *Schüßbann*

Et *voilà* après lecture faite *de l'acte*

Constaté suivant la loi, par moi, *J. Wolf* Maire

d *Crevelt* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

J. Wolf

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL d. *Freud*

CANTON d. *Merlen*

MAIRIE d. *Schiffbahr*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *Diez huit* jour du mois de *Novre* mil huit cent *quatre*

ACTE DE NAISSANCE d. *Charles Godfroid Krul*
né le *Diez Sept* du courant à *trois* heure
trois après midi fil, de *Hensij Krul* marié
et de Gertrud Krul Tankwiler

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *masculin*

Premier témoin, *Jean Gerold* âgé de *soixant* ans,

profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Second témoin, *Wijbe Gortgas* âgé de *cinquante cinq* ans,

profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Sur la réquisition à nous faite par le *père* de l'enfant
agé de *treize* ans, profession d. *Cultivateur* demeurant
Schiffbahr

et après lecture faite *de l'acte* ne s'oppose *rien*

Constaté suivant la loi, par moi, *[Signature]* Maire
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEMENT COMMUNAL de *Crucht*

CANTON de *Merden*

MAIRIE de *Schiesbath*

ACTE DE NAISSANCE.

Du *huit* au *sept* jour du mois de *fév.* mil huit cent *quarante six*

ACTE DE NAISSANCE de *Marie Elagdaleyn Orth*
né le *huit* du *courant* à *huit* heures
de la *soir* fille de *Henrij Orth*

(*Marie*
de *Marie Elisabeth Weger*)

Le sexe de l'enfant a été reconnu être *féminin*

Premier témoin, *Joes Sapsensels* - âgé de *quarante deux* ans
profession de *teinturier* demeurant à *Schiesbath*

Second témoin, *Jenri Wilmaus* - âgé de *quarante trois* ans
profession de *chapellier* demeurant à *Schiesbath*

Sur la réquisition à nous faite par *le père de l'enfant*
âgé de *huit deux* ans, profession de *chapellier* demeurant à *Schiesbath*

Et ont après lecture faite *Signé*
Henrich Orth *Joes Peter Sapsensels*
Jenri Wilmaus

Constaté suivant la loi, par moi, *Ma*
d *faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil*

Grün

Geburtsurkunden 1808

- 1 Anna Christine Catharina Dappen
- 2 Johann Anton Theodor Nauels
- 3 Sibilla Catharina Hoeren
- 4 Peter Josef Wesselter
- 5 Marie Sofie Indenhock
- 6 Christian Heinrich Kruels
- 7 Maria Eva Grammes
- 8 Johann Heinrich Fisser
- 9 Michael Josef Spanier
- 10 Olite Fervers
- 11 Gertrud Winter
- 12 Johann Heinrich Dessen
- 13 Maria Magdalena Orth
- 14 Sibilla Catharina Presters
- 15 Johann Grefen
- 16 Sibilla Margaret Grefen
- 17 Marie Mechtildis Scher
- 18 Catharina Barbara Schüpper
- 19 Marie Magdalene Mærkes
- 20 Anna Marg. Brockmanns
- 21 Sibilla Catharina Höckes
- 22 Sibilla Christine Brauns
- 23 Anna Maria Busch
- 24 Johann Peter Rüllen
- 25 Maria Karoline Berschen
- 26 Katharina Elise Schwengers
- 27 Peter Anton Spicker
- 28 Johann Peter Holtz
- 29 Johann Peter Wemer
- 30 Maria Catharina Schlössers
- 31 Johann Martin Parsch
- 32 Bernard Leven
- 33 Anna Catharina Schwengers
- 34 Johann Peter Schwengers
- 35 Johann Peter Stocks
- 36 Maria Agnes Stocks
- 37 Maria Mexhtildis Kusters
- 38 Maria Barbara Sassenfelds
- 39 Maria Catharina Rath
- 40 Johann Andreas Tilmans
- 41 Maria Catharina Wolters
- 42 Catharina Elisabeth Coentges
- 43 Johann Conrad Schauten
- 44 Johann Gerhard Franken
- 45 Gerhard Leonhard Jürges
- 46 Christian Jakob Kellers
- 47 Johann Peter Kothen
- 48 Reinerus Gammers
- 49 Johann Matthias Steinfeld
- 50 Marie Elise Steinfeld
- 51 Quilleum Josef Krausen
- 52 Anna Marg. Ackers
- 53 Gerh.Heinr. Jakob Schwengers
- 54 Johanna Theissen
- 55 Carl Gottfried Kruls
- 56 Marie Magdalena Orth



Schiffbahr - 178



Le présent registre, destiné à inscrire les actes de naissance de la mairie de pendant l'an 1809, et contenant *deux* feuillets, a été coté et paraphé par premier et dernier, par nous, Président du Tribunal de première instance de l'arrondissement

A *Creut* le *10 10 1808* 1808.

Schiffbahr
premier feuillet.

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Creut*

CANTON de *Nerden*

MAIRIE de *Schiffbahr*

N.º 1
ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *troisième* du mois de *Janvier*
à *trois* heure d'après midi pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiffbahr*, officier de l'état civil, est comparu

le Sieur *Jean Franken* âgé de *quarante* ans,
profession de *Cordonier* demeurant à *Schiffbahr*

lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le

deux du mois de *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure du soir de *Cristine Ingenfelds Jan Franken*

et de *Cristine Ingenfelds* son épouse, profession
de *sans état* demeurant à *Schiffbahr* dans la

maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Sibille Gertrud*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jacques Grandman âgé de *cinquante cinq* ans, profession

de *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Paul Hauckeyer âgé de *vingt six* ans, profession
de *Colporteur* demeurant à *Schiffbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

...

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Prüft*

CANTON de *Merten*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º *2*

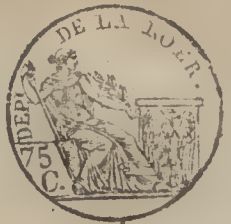
ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *six* du mois de *juin*
à *neuf* — heure du matin pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Pierre Mitz — âgé de *vingt-cinq* ans,
profession de *Carbonnier* — demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* né le
six — du mois de *juin* — de l'an mil huit cent *neuf*
à *six* — heure du matin de *Jean Pierre Mitz*
et de *Marie Catherine Schlang* — son épouse, profession
de *Sans état* — demeurant à *Schiefbahn* — dans la
maison n.º — sise rue — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Catherine Elouguirill*.

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Maurice Gréps — âgé de *vingt-cinq* ans; profession
de *Calligraphier* — demeurant à *Schiefbahn*
Conrad Schlang — âgé de *vingt* — ans, profession
de *libraire* — demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Johann Friedrich Conrad Schlang
Guillaume Gréps



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Nevers*

CANTON de *Nevers*

MAIRIE de *Schiesbacht*

N.° 3

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatre* du mois de *Janvier*
à *trois* heure d'*après midi* pardevant nous, *Sacrent Housser*
Maire de *Schiesbacht*, officier de l'état civil, est comparu
le Sieur Ferdinand Schmitz âgé de *quarant* ans,
profession d. *journalier* demeurant à *Schiesbacht*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* né le
sept jour du mois de *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *quatre* heure d'*après midi* de *Ferdinand Schmitz*
et de *Anna Catherine Stalf* son épouse, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiesbacht* dans la
maison n.° *...* sise rue *Coups d'œil* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anna Catherine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Pierre Dappen âgé de *soixante Sept* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiesbacht*
Jacques Haunefers âgé de *cinquante* ans, profession
d. *passementier* demeurant à *Schiesbacht*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture, c

Josephus pater surgenus Jacobus surgenus

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Prunt*

CANTON de *Heersden*

MAIRIE de *Schiesbach*

N.° *1* — ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *six* du mois de *janvier*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Caumont*
Heersden Maire de *Schiesbach*, officier de l'état civil, est comparu
le *siur* *Mathieu Schroers* âgé de *cinquante* ans,
profession de *pain d'épice* demeurant à *Schiesbach*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le
aujourd'hui du mois de *janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *six* heure du matin de *Mathieu Schroers*
et de *Calherine Weger* son épouse, profession
de *sans état* demeurant à *Schiesbach* dans la
maison n.° *87* sise rue *cher Straß* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Gertraud*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Joseph Borkes âgé de *soixante deux* ans, profession
de *Soulanger* demeurant à *Schiesbach*
Joseph Weßler âgé de *trente sept* ans, profession
de *tailleur* demeurant à *Schiesbach*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *le père déclaré ne savoir écrire*

Joseph Borkes

Joseph Weßler

Caumont



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Neer*

CANTON de *Neerben*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º 5

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *crize* du mois de *Janvier*
à *un* heure d'après *midi* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu

Jean Baums *journalier* âgé de *trente six* ans,
profession de *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
douze du mois de *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*

à *cinq* heure d'après *midi* de *Jean Baums*
et de ~~son~~ *Marie Dickels Elisabeth Dickels* son épouse, profession

de demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *Jean Pierre Baums*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Vincent Speck âgé de *quarant quatre* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

Jean Pierre Strucker âgé de *vingt* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Les témoins ont déclaré ne savoir écrire

Jean Baums

Laurent Hauser

CANTON de *Wenden*

MAIRIE de *Schiefbalp*

N.º *6*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* — le *diep Sept* — du mois d' *Janvier*
à *neuf* — heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbalp*, officier de l'état civil, est comparu
Guillaume Blaum — âgé de *vingt six* ans,
profession de *pasteur* demeurant à *Schiefbalp*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
diep — du mois d' *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *douze* heure du *soir* de *Guillaume Blaum*
et de *Anne Marie Klipigans Ripoguter* son épouse, profession
de *journalière* demeurant à *Schiefbalp* dans la
maison n.º *...* sise rue *Königs Thid* — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Guillaume*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Rath — âgé de *trois* — ans, profession
de *maître de pasteur* demeurant à *Schiefbalp*
Matthieu Jungfer — âgé de *trois* *diep* — ans, profession
de *tailleur* demeurant à *Schiefbalp*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Henri Rath le père & le second témoin ont déclaré ne savoir rien

Laurent Hauser
Guillaume Blaum
Henri Rath
Matthieu Jungfer
...



[Handwritten signature]

DEPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Curst*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º *4* ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt* du mois d' *Janvier*
à *cinq* heure du matin pardevant nous, *Laurent Haüser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu

Hubert Hingen âgé de *treize* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le

22 du mois d' *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *cinq* heure du matin de *Hubert Hingen*

et de *Catherine Lesmaers* son épouse, profession
de *Cultivateurs* demeurant à *Schiefbahn* dans la

maison n.º *222* sise rue et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Elisabeth Hingen*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Paul Weyers âgé de *quarante* ans, profession

d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Jacques Grandmans âgé de *cinq ans et quatre* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Hubert Hingen *Jacques Grandmans*
[Signature]

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiesbath*

N.^o *8*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* - le *vingt deux* - du mois de *Janvier*
à *07h30* - heure du *matin* - pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiesbath*, officier de l'état civil, est comparu
Jacques Kappers - âgé de *quarante ans*,
profession de *Cordonnier* - demeurant à *Schiesbath*
Lequel nous a présenté un enfant du sexe *Masculin* - né le
aujourd'hui - du mois de *Janvier* - de l'an mil huit cent *neuf*
à *un* - heure du *soir* - de *Jacques Kappers*,
et de *Louisa Winter* - son épouse, profession
de *caillonnier* - demeurant à *Schiesbath* - dans la
maison n.^o *1074*, sise rue *Schwanenfeld* - et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Henri Joseph Kappers*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sicurs
Henri Schmitz - âgé de *trente cinq* - ans, profession
de *peintre* - demeurant à *Schiesbath*
Habert Brocker - âgé de *quarant quatre* - ans, profession
de *tailleur* - demeurant à *Schiesbath*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Jacques Kappers *Henri Schmitz*
Georgius Beierwald *Habert Brocker*



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *la Roer*

CANTON de *Eschen*

MAIRIE de *Schiesbacht*

N.º *9*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatre vingt deux* du mois de *Janvier*
à *quatre* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent*
Hausser Maire de *Schiesbacht*, officier de l'état civil, est comparu
Cornel Kuehls âgé de *treize* ans ;

profession de *journalier* demeurant à *Schiesbacht*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le
vingt un du mois de *Janvier* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heure, d'après moi de *Cornel Kuehls*
et de *Elisabeth Christine Kaulen* son épouse, profession
de *journalière* demeurant à *Schiesbacht* dans la
maison n.º *12* sise rue *12* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *Elisabeth Kuehls*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Pierre Brockmans âgé de *vingt quatre* ans, profession
de *cultivateur* demeurant à *Schiesbacht*
Theodor Schreier âgé de *soixante cinq* ans, profession
de *cultivateur* demeurant à *Schiesbacht*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Cornel Kuehls *Theodor Schreier*
Johannes Peter Kuehls
Laurent Hausser

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Wald*

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE d. *Schiesbath*

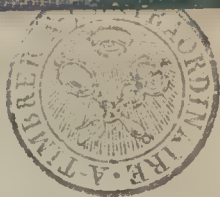
N.º 10 ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* - le *Sij* _____ du mois d *fevrier*
à *huit* - heure du *matin* - pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiesbath* , officier de l'état civil, est comparu
Joseph Suerde _____ âgé de *treize* ans,
profession d. *Cultivateur* _____ demeurant à *Schiesbath*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* _____ né le
cinq _____ du mois d *fevrier* _____ de l'an mil huit cent *neuf*
à *ons* - heure du *matin* - de *Joseph Suerde* _____
et de *Marie Agnes Düker* _____ son épouse, profession
d. *Cultivateur* _____ demeurant à *Schiesbath* _____ dans la
maison n.º *28* - sise rue *Unterbroich* _____ et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Cristine Walburgis* _____

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sicurs
Henri Griepz _____ âgé de *quarante huit* ans, profession
d. *Cultivateur* _____ demeurant à *Schiesbath* _____
Gerard Guland _____ âgé de *soixante cinq* ans, profession
d. *journalier* _____ demeurant à *Schiesbath* _____

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Joseph Suerde *Henri Griepz*
Gerard Guland



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *la Roer*

CANTON de *Sierssen*

MAIRIE de *Schiefbalg*

N.º *11* - ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* - le *17* du mois de *juin*
à *neuf* heures, du matin pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire de *Schiefbalg*, officier de l'état civil, est comparu
le Sr. Jacques Seblincken âgé de *quarante* ans,
profession de *tisserant* demeurant à *Schiefbalg section Hagwinkeel*
lequel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
aujourd'hui le 17 du mois de *juin* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heures, du matin de *Helena Lörper*
et de *le père est inconnu* son épouse, profession
de *journalière* demeurant à *Schiefbalg* dans la
maison n.º *1* sise rue *St. Nichel* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anna Catherine*.

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Jacques Seblincken âgé de *quarante* ans, profession
de *tisserant* demeurant à *Schiefbalg*
Pierre Lörper âgé de *cinquante* ans, profession
de *Sans état* demeurant à *Schiefbalg*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Les témoins ont déclaré ne savoir par cœur.

Signature

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Crevelt*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiesbahr*

N.º *12* ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Seize* du mois de *février*
à *huit* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent*
Hauter Maire de *Schiesbahr*, officier de l'état civil, est comparu
Ellartin Hauter Hansen âgé de *vingt huit* ans,
profession de *pasteur* demeurant à *Schiesbahr*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
quinze du mois de *février* de l'an mil huit cent *neuf*
à *cinq* heure d'après *midie* de *Ellartin Hansen*
et de *Ellarie Happert* son épouse, profession
de *pasteur* demeurant à *Schiesbahr* dans la
maison n.º *1* sise rue *Hagenwinkel* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Henri Hansen*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Pierre Engels âgé de *cinquante* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schiesbahr*
Ferdinand Platen âgé de *quarante* ans, profession
de *Journalier* demeurant à *Schiesbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *De leur savoir civil*

Quintan



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *West*

CANTON de *Mersin*

MAIRIE de *Schiesbahn*

N.º *13*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Dix huit* du mois d. *juin*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurent*
Hausse Maire de *Schiesbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Guillaume Suerder âgé de *vingt huit* ans,
profession d. *Boulangier* demeurant à *Schiesbahn*
Le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* née le
Dix Sept du mois de *février* de l'an mil huit cent *neuf*
à *neuf* heure de *deux* du soir de *Guillaume Suerder*
et de *Sibille Lepintz* son épouse, profession
d. *Boulangier* demeurant à *Schiesbahn* dans la
maison n.º. sise rue et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anne Marie Suerder*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Guillaume Hausse âgé de *vingt huit* ans, profession
d. *Secrétaire du maire* demeurant à *Schiesbahn*
Jonas Dehr âgé de *soixante* ans, profession
d. *fileur d. laines* demeurant à *Schiesbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *ont signés l'acte lesdits ont déclaré se savoir signer*
Guill. Hausse
O. Z...

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^t d. *Crevelt*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

N.º *14*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt jour* du mois de *février*
à *huit* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu

Jean Baptiste Willet âgé de *vingt quatre* ans,
profession d. *Vend^{eur} de bière* demeurant à *Schiefbahn*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
dix neuf du mois de *février* de l'an mil huit cent *neuf*

à *vingt* heure du *soir* de *Jean Baptiste Willet*
et de *Angèle Göbels* son épouse, profession

d. *Vend^{eur} de bière* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *François Germain Joseph*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

François Hauser âgé de *cinquante* ans, profession
d. *Vend^{eur} de bière* demeurant à *Schiefbahn*

Guillaume Hauser âgé de *vingt huit* ans, profession
d. *Secrétaire de la mairie* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *L'autre témoin, adjoint au maire, a été excusé.*

Willet *Guill. Hauser*
— *—*



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de la Roer

CANTON de Neuren

MAIRIE de Schiefbalg

N.º 15

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Vingt Deux* du mois d *juin*
à *onze* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent*
Stauder Maire de *Schiefbalg*, officier de l'état civil, est comparu
Ellabien Sanger âgé de *deuxvingt* ans,
profession d. *liberant* demeurant à *Schiefbalg*

Le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* née le
Vingt un du mois d *juin* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heure *d'après midi* de *marie Sanger*
et de *anne margareth Kreutz* son épouse, profession
d. *liberant* demeurant à *Schiefbalg* dans la
maison n.º *...* sise rue *Koenigsfeld* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Libille Sanger*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Roth âgé de *deux trois* ans, profession
d. *pattemoulier* demeurant à *Schiefbalg*
Guillaume Blane âgé de *Vingt Six* ans, profession
d. *pattemoulier* demeurant à *Schiefbalg*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *Le père M. le Second témoin ne Savoir écrire*

Henri Roth
Guillaume Blane

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Preselt*

CANTON de *Merssen*.

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º *16*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatrième* jour du mois de *Mars*
à *huit* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Le Sieur Guillaume Hauser âgé de *vingt huit* ans,
profession de *Secrétaire de la Mairie* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Trois jour du mois de *Mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *minuit* heure *du Soir* de *Guillaume Hauser*
et de *Françoise Josepha Norbertine Staudels* son épouse, profession
de *Secrétaire de la Mairie* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Ebodor august Hauser*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
François Hauser âgé de *cinquante quatre* ans, profession
de *Vendeur de Bière* demeurant à *Schiefbahn*
Adolphe Krichen âgé de *cinquante* ans, profession
de *pain de pillie* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Guillaume Hauser
Hauser

Laurent Hauser
Hauser



413 1899



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Aachen*

CANTON d. *Meerssen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º *17*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *cinquante* jour du mois de *mars*
à *neuf* heure du *matin* — pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiefbahn* — , officier de l'état civil, est comparu
le *Sieur* *Jean André Leven* — âgé de *treize* ans,
profession d. *filleur de laine* — demeurant à *Schiefbahn* —
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* — né le
quatre jour du mois de *mars* — de l'an mil huit cent *neuf*
à *neuf* heure du *matin* — de *Jean André Leven*
et de *Marie Gertrud Lengen* — son épouse, profession
d. *filleur de laine* — demeurant à *Schiefbahn* — dans la
maison n.º *133* sise rue — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Barbe Leven*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Sigismund Duckweiler — âgé de *cinquant* — ans, profession
d. *Cultivateur* — demeurant à *Schiefbahn* —
Elliche Brucker — âgé de *cinquant* — ans, profession
d. *marchal ferant* — demeurant à *Schiefbahn* —

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Sigismund Duckweiler
Elliche Brucker

DÉPARTEMENT DE LA ROER.

ARRONDISSEM.^T d. *Crevelt*

CANTON de *Heerlen*

MAIRIE de *Schifbals*

N.º *18*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *douze* jour du mois d. *mars*
à *onze* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Heuter*
Maire de *Schifbals*, officier de l'état civil, est comparu

Conrad Schmitz âgé de *vingt deux* ans,
profession d. *Souleur* demeurant à *Schifbals*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
douze jour du mois d. *mars* de l'an mil huit cent *neuf*

à *cinq* heure du *soir* de *Conrad Schmitz*
et de *Marie Marguerite Heuter* son épouse, profession
d. *Souleur* demeurant à *Schifbals* dans la

maison n.º *...* sise rue *Broufstrat* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Michel Schmitz*

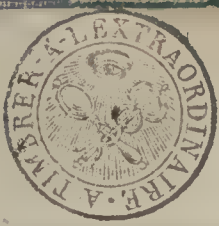
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Noll âgé de *soixante deux* ans, profession

d. *Saus Stal* demeurant à *Schifbals*
François Willemis âgé de *soixante* ans, profession

d. *paillarderie* demeurant à *Schifbals*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *Conrad Schmitz* les témoins ont signé

Heuter
Heuter



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *la Roer*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiffbahr*

N.^o *19*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *brize* du mois de *Mars*
à *une* heure d'après midi pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiffbahr*, officier de l'état civil, est comparu
Senarus Wevers âgé de *vingt huit* ans,

profession de *journalier* demeurant à *Schiffbahr*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* né le
6 brize du mois de *Mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *quatre* heures du matin de *Senarus Wevers*
et de *Elisabeth Holler* son épouse, profession
de *journalier* demeurant à *Schiffbahr* dans la
maison n.^o *1* sise rue *Knickelhof* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Catherine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Mour Jervess âgé de *quarant huit* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schiffbahr*
Lombert Saum âgé de *vingt un* ans, profession
de *libraire* demeurant à *Schiffbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *ont déclaré ne savoir écrire*

Signature

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Crevelt*

CANTON de *Merzen*

MAIRIE de *Schifbalg*

N.º *20*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Dix Sept* du mois de *mars*
à *quatre* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Hausen*
Maire de *Schifbalg*, officier de l'état civil, est comparu
La Dame Eluffilis greis âgé de *62* ans,
profession d *sage femme* demeurant à *Schifbalg*
la quelle nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Dix Sept du mois d *mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *quatre* heure *du matin* de *anne Marie Bauber*
et de *le père* *est inconnu* son épouse, profession
d *fillette* demeurant à *Schifbalg* dans la
maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Henri*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Jean Pierre Kruls âgé de *quarante huit* ans, profession
d *journalier* demeurant à *Schifbalg*
Jean Schreiber âgé de *cinquante six* ans, profession
d *journalier* demeurant à *Schifbalg*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *les témoins ont déclaré ne savoir signer*

[Signature]



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de Crèvecœur

CANTON de Neersen

MAIRIE de Schiefbahn

N.º 21

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt trois* jour du mois de *mars*
à *six* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Germain Hilman ———— âgé de *un* ans,
profession de *Chapellier* ———— demeurant à *Schiefbahn*,
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
vingt deux du mois de *mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *cinq* heure d'*après midi* de *Germain Hilman*
et de *Adelheid Muller* ———— son épouse; profession
de *Chapellier* ———— demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º ———— sise rue *Loupsfeind* ———— et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Peronelle* ————

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jacques Schaulen ———— âgé de *quarant cinq* ans, profession
de *Cultivateur* ———— demeurant à *Schiefbahn*
Ferdinand Schmitz ———— âgé de *vingt huit* ans, profession
de *Journalier* ———— demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Signature

CANTON de *Merzen*

MAIRIE de *Schifbahr*

N.º *22*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt trois* jour du mois d *mars*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schifbahr*, officier de l'état civil, est comparu

Guillaume Noever âgé de *vingt huit* ans,
profession de *Boulangere* demeurant à *Schifbahr*

Lequel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* née le
aujourd'hui, 23 du mois de *mars* de l'an mil huit cent *neuf*

à *neuf* heure du matin de *Guillaume Noever*
et de *Gertrud Holl* son épouse, profession

de *Boulangere* demeurant à *Schifbahr* dans la
maison n.º *1* sise rue *hinter den Lämp* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Sibille Catharine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Guillaume Wilkens âgé de *cinquant* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schifbahr*

Cristian Stengen âgé de *vingt huit* ans, profession
d. *Boulangere* demeurant à *Schifbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *Declarer sur ses Signe*

Hauser



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Neuwied*

CANTON d. *Neuwied*

MAIRIE d. *Schiffbald*

N.º 23

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt Sept* du mois d. *mars*
à *une* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiffbald*, officier de l'état civil, est comparu
Joseph Antoine Ackers âgé de *vingt Sept* ans,
profession d. *tenturier* demeurant à *Schiffbald*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
vingt Sept jour du mois d. *mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *un* heure du *soir* de *Joseph Antoine Ackers*
et de *Elisabeth Jenner* son épouse, profession
d. *tenturier* demeurant à *Schiffbald* dans la
maison n.º *1* sise rue *Schwabenfeld* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Gabriel Ackers*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jacques Dackweiler âgé de *vingt trois* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbald*
Jean Etienne Schwingers âgé de *vingt huit* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbald*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Joseph Dackweiler Jacques Dackweiler
Jean Etienne Schwingers

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Crévet*

CANTON de *Merten*

MAIRIE de *Schifbahr*

N.º 24

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt neuf* du mois de *Mars*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schifbahr*, officier de l'état civil, est comparu
Guillaume Schellen âgé de *soixante* ans,
profession de *journatier* demeurant à *Schifbahr*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
vingt huit du mois de *Mars* de l'an mil huit cent *neuf*
à *dix* heure du Soir de *Guillaume Schellen*
et de *Elisabeth Sibille Balsen* son épouse, profession
de *journatier* demeurant à *Schifbahr* dans la
maison n.º *...* sise rue *Unterbrunn* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Germain*
lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Jpers âgé de *cinquante quatre* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*
Engel-Georg Barsch âgé de *cinquante* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Laurent Hauser



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Roer*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

N.º *25*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *deuxième* jour du mois d. *mars* arrivé à *un* heure d'après-midi pardevant nous, *Laurent Hauser* Maire d. *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu

Jacques Weger âgé de *treize* ans, profession d. *Boulangier* demeurant à *Schiefbahn*

lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le *deuxième* jour du mois d. *avril* de l'an mil huit cent *neuf*

à *huit* heure d'après-midi de *Jacques Weger* et de *Maria Fabina Höfges* son épouse, profession

d. *Boulangier* demeurant à *Schiefbahn* dans la maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *Jean Guillaume* lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Michel Weger âgé de *soixante quatre* ans, profession d. *Charpentier* demeurant à *Schiefbahn*

Antoine Weger âgé de *cinquante deux* ans, profession d. *...* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Marysant Weger *Jacobus Weger* *Antoine Weger*
adulair ne savoir écrire *Weger*

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d' *Neuf*

CANTON d' *Neersen*

MAIRIE d' *Schiesbath*

N.° *26*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatorze* jour du mois d' *avril*
à *deux* heures d'après midi pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire d' *Schiesbath*, officier de l'état civil, est comparu
Henri Jacques Rath âgé de *treize* ans,
profession d' *paddeventier* demeurant à *Schiesbath*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* née le
treize du mois d' *avril* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure du soir de *Henri Jacques Rath*
et de *Anna Gertrud Gerdy* son épouse, profession
d' *paddeventier* demeurant à *Schiesbath* dans la
maison n.° *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anna Catherine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sicurs
Antoine Teschen âgé de *quarant huit* ans, profession
d' *Chapellier* demeurant à *Schiesbath*
Jean Schrievers âgé de *treize* ans, profession
d' *paddeventier* demeurant à *1*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Antoine Teschen *J. Schrievers* *J. Hauber*
Laurent Hauber



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Creud*

CANTON de *Merden*

MAIRIE de *Schriefbalm*

N.^o *27*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Dix huit jour* du mois d'*avril*
à *six* heure, du *matin* pardevant nous, *Laurent*
Meyer Maire de *Schriefbalm*, officier de l'état civil, est comparu
à *Sieur Jean Mathieu Stein* âgé de *deuxvingt* ans,
profession de *Chapellier* demeurant à *Schriefbalm*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* née le
Dix huit jour du mois d'*avril* de l'an mil huit cent *neuf*
à *six* heure du *matin* de *Jean Mathieu Stein*
et de *Elisabet Gertz* son épouse, profession
de *Chapellier* demeurant à *Schriefbalm* dans la
maison n.^o *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *anne Margareth*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Mathieu Maers âgé de *trente trois* ans, profession
de *Soulangu* demeurant à *Schriefbalm*
Mauri Nilsen âgé de *trent cinq* ans, profession
de *Chapellier* demeurant à *Schriefbalm*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Johann Mathias Stein

Joes Mathias Maers

...

Langens Dillmann

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

N.º *28*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatrième* jour du mois de *Maij*
à *deux* heure, d'après midi pardevant nous, *Lauront Hausen*
Maire d. *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Le Sieur Jean Schrivens âgé de *trente* ans,
profession d. *passementier* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femmine* née le
quatrième jour du mois d. *Maij* de l'an mil huit cent *neuf*
à *cinq* heure du matin de *Jean Schrivens*
et de *Catherine Margareth Noever* son épouse, profession
d. *passementier* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *2* sise rue *2* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Catherine Gertrud*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Jacques Roth âgé de *trente cinq* ans, profession
d. *passementier* demeurant à *Schiefbahn*
Jean Pierre Roth âgé de *trent sept* ans, profession
d. *passementier* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Johannes Noever
Johannes Gertrud Roth
Johannes Roth

Lauront Hausen



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Aachen*

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schriefbath*

N.^o *29*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *huit* jour du mois de *mai*
à *huit* heure du matin pardevant nous, *Laurent Heuser*
Maire de *Schriefbath*, officier de l'état civil, est comparu
Les Sœurs Henri Wischen âgé de *vingt* ans,
Ellestin Parsch profession de *filleur de lair* demeurant à *Schriefbath*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Sept jour du mois de *mai* de l'an mil huit cent *neuf*
à *douze* heure du milieu de *Henri Wischen*
et de *Agnes Krammer* son épouse, profession
de *paris pieu* demeurant à *Schriefbath* dans la
maison n.^o *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Michel*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Ellestin Parsch âgé de *vingt* ans, profession
de *filleur de lair* demeurant à *Schriefbath*
Leunhard Clatter âgé de *soixante* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schriefbath*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

les témoins comme au verso le père distancé par le...

écrit

Heuser

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Grevenbroich*

CANTON de *Heurden*

MAIRIE de *Schiefbahn*

IN.° 30

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *huit* jour du mois de *Mai*
à *quatre* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
le Sr. Engel Honnen âgé de *quarante cinq* ans,
profession de *Charpentier* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *Masculin* né le
Sept jour du mois de *Mai* de l'an mil huit cent *neuf*
à *dix* heure du *soir* de *Engel Honnen*
et de *Marie Adelheid Keller* son épouse, profession
de *Charpentier* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.° *...* sise rue *Neuich Strass* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Cornel Joseph*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Joseph Hauser âgé de *quarant quatre* ans, profession
d. *libraire* demeurant à *Schiefbahn*
Marie Keller âgé de *vingt six* ans, profession
d. *pasteur* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Engel Honnen *Joseph Hauser* *Marie Keller*

Laurent Hauser



DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Neuv*

CANTON d. *Merben*

MAIRIE de *Schriesbath*

N.º 31

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *21* jour — du mois de *mai*
à *huit* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Glauser*
Maire de *Schriesbath*, officier de l'état civil, est comparu
le Sieur Michel Dresser âgé de *vingt six* ans,
profession d. *journalier* demeurant à *Schriesbath*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
neuf du mois de *mai* de l'an mil huit cent *neuf*
à *onze* heure du *soir* de *Michel Dresser*
et de *Margaretha Sticker* son épouse, profession
d. *journalier* demeurant à *Schriesbath* dans la
maison n.º *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Magdalene*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Mathias Stier âgé de *vingt quatre* ans, profession
d. *Chapellier* demeurant à *Schriesbath*
Pierre Stubbmayer âgé de *quarante cinq* ans, profession
d. *marchand de vin* demeurant à *Schriesbath*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Michel Dresser *Mathias Stier* *Johannes Peter*
Stubbmayer

CANTON de *Neersen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

IN.° 32

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quinze* jour du mois de *mai*
à *sept* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
le *Sieur Jean Mathieu Maers* âgé de *tant et trois* ans,
profession d. *Boulangier* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
quatorze jour du mois de *mai* de l'an mil huit cent *neuf*
à *onze* heure du *soir* de *Jean Mathieu Maers*
et de *Sarthe Nuren* son épouse, profession
de *Boulangier* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.° *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Christine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sicurs
Jean Pierre Sassenfelds âgé de *quarant cinq* ans, profession
de *rentier* demeurant à *Schiefbahn*
Jean Pierre Jensen âgé de *vingt quatre* ans, profession
de *cordonnier* demeurant à *...*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Jos Mathias Maers *Jos Peter Sassenfelds*
Johan Peter Jensen
...

1811

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Creut*

CANTON de *Neer-Sen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º 33

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *douze* jour du mois de *juin*
à *7* heure du matin pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
L. Sie. Laurent Hellings âgé de *quarant* ans,
profession de *journalier* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
douze jour du mois de *juin* de l'an mil huit cent *neuf*
à *7* heure du matin de *Laurent Hellings*
et de *Marie Magdaléne Hütz* son épouse, profession
de journalier demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Guillaume*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Engel Gerhard Meyer âgé de *soixante deux* ans, profession
de journalier demeurant à *Schiefbahn*
Pierre Joseph Marius âgé de *trente une* ans, profession
de journalier demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Guillaume *Mari* *Pub* *le père et le bonjour du déclarant ou l'un des témoins*

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Previt*

CANTON d. *Mersen*

MAIRIE d. *Schifbahr*

N.° *34*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *douze* jour du mois d. *juin*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schifbahr*, officier de l'état civil, est comparu
Michael Juguans âgé de *trentehuit* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* né le
neuf jour du mois d. *juin* de l'an mil huit cent *neuf*
à *neuf* heure du matin de *Michael Juguans*
et de *Catherine Leven* son épouse, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr* dans la
maison n.° *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Adelheid*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jacques Ewen âgé de *cinquant* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*
Pierre Dreher âgé de *soixante quatre* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Les témoins le père ont déclaré en l'avoir signé.

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEMENT d. *crut*

CANTON d. *Merlin*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º 36

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt cinq* du mois de *juin*
à *huit* - heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Baum*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Jommier âgé de *soixant deux* ans,
profession d. *Cordonier* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
vingt quatre du mois de *juin* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure *du soir* de *Jean Jommier*
et de *Catherine Gertrud Mullers* son épouse, profession
de *Cordonier* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *...* sise rue *Saint Blas* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Henri*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Laurent Baum âgé de *soixant* ans, profession
d. *postementier* demeurant à *Schiefbahn*
Engel Spicker âgé de *soixant* ans, profession
d. *journatier* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Engel Spicker *Johann Jommier* *Johann Jommier* *Johann Jommier*
...

... ne savoir signe

...

DÉPARTEMENT DE LA ROËR. ARRONDISSEM.^T de *Creut*

CANTON de *Neerha*

MAIRIE de *Schifsbach*

N.^o *37*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Sept* jour du mois de *Juillet*
à *Sept* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent, Hauber*
Maire de *Schifsbach*, officier de l'état civil, est comparu
Henri Lotter âgé de *trante quatre* ans,
profession de *journalier* demeurant à *Schifsbach*

Lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Sept jour du mois de *Juillet* de l'an mil huit cent *neuf*
à *Sept* heure du *soir* de *Jean Lotter*
et de *Ellen Agnes Leven* son épouse, profession
de *journalier* demeurant à *Schifsbach* dans la
maison n.^o *---* sise rue *---* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Adam*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Lotter âgé de *soixante Sept* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schifsbach*
Jacques Lotter âgé de *soixante neuf* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schifsbach*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

les témoins ont déclaré ne savoir signer

Jean Lotter

CANTON de *Merlen*

MAIRIE de *Schifbalm*

N.° 38

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *neuf* jour du mois de *juillet*
à *six* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire de *Schifbalm*, officier de l'état civil, est comparu
Mathilde's greis âgée de *soixante quinze* ans,
profession de *Sage femme* demeurant à *Schifbalm*
laquelle nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
huit jour du mois de *juillet* de l'an mil huit cent *neuf*
à *ouze* heure du *soir* de *Eva Marers*
et de *le père est inconnu* son épouse, profession
de *fillette* demeurant à *Schifbalm* dans la
maison n.° sise rue et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *pieme Hubert*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Anton Kraß Clatter âgé de *soixante huit* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schifbalm*
Guillaume Naerer âgé de *vingt neuf* ans, profession
de *Boulangier* demeurant à *Schifbalm*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

CANTON d

MAIRIE d

N.º 39

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt quatre* du mois de *juillet*
à *sept* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiesbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Corniel Joseph paucenquill *Coenies* âgé de *soixant huit* ans,
profession d. *maître de école* demeurant à *Schiesbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *Masculin* né le
au même *vingt trois* du mois de *juillet* de l'an mil huit cent *neuf*
à *onze* heure *du soir* de *Jean Guillaume Coenies*
et de *Marie Catharine Wel* son épouse, profession
d. *[illegible]* demeurant à *Schiesbahn* dans la
maison n.º *[illegible]* sise rue *[illegible]* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Pierre Cristian*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Corniel Joseph paucenquill âgé de *soixant huit* ans, profession
d. *maître d'école* demeurant à *Schiesbahn*
Joseph paucenquill âgé de *quarant neuf* ans, profession
d. *charpentier* demeurant à *Schiesbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Grevenbroich*

CANTON d. *Murden*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.° *40*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *dix* jour du mois d' *août*
à *dix* heure d' *après* pardevant nous, *Laurent A. Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Germain Dressen âgé de *vingt six* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
dix jour du mois d' *août* de l'an mil huit cent *neuf*
à *huit* heure d' *après* de *Germain Dressen*
et de *Marie Catherine Hooges* son épouse, profession
d. *Cultivatrice* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.° *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Libille Dressen*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jacques Schmitz âgé de *vingt cinq* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
Jacques Kocks âgé de *quarante quatre* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *les témoins ont déclaré en avoir signé*

Hauser

CANTON d' *Merzen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º 41

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent neuf le *quatorze* jour du mois de *août*
à *trois* heure d'après *midi* pardevant nous, *Laurant Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Pierre Hingis âgé de *deux* ans,
profession de *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
Le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
quatorze jour du mois de *août* de l'an mil huit cent neuf
à *neuf* heure du *matin* de *Jean Pierre Hingis*,
et de *Marie Catharine Gucktmann* son épouse, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *1* sise rue *Wulbrants* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Henri Adolphe*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Kamberts âgé de *vingt ans*, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
Jean Martin Dresser âgé de *vingt six* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Johann Peter Hingis *Johann Martin Dresser*
Laurant Hauser *Hingis*

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Cruet*

CANTON d. *Merken*

MAIRIE d. *Schiffbahn*

N.º *42*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quinze* jour du mois d' *août*
à *neuf* heure du *matin* pardevant nous, *Leurent Hauser*
Maire d. *Schiffbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Cloeren âgé de *cinquante* ans,
profession d. *Cordonier* demeurant à *Schiffbahn*

Lequel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* né le
quatorze du mois d' *août* de l'an mil huit cent *neuf*
à *neuf* heure du *soir* de *Jean Cloeren*
et de *Marie Gertrud Gemes* son épouse, profession
d. *Cordonier* demeurant à *Schiffbahn* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Sore*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Michael Straker âgé de *cinquante cinq* ans, profession
d. *Marichal ferrant* demeurant à *Schiffbahn*
Henri Levin âgé de *soixante cinq* ans, profession
d. *filles de Lait* demeurant à *Schiffbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Miguel Straker

Joseph Cloeren

Leurent Hauser

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *preset*

CANTON d. *Mersen*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

N.º 43

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Vingt Sept* jour du mois d'*août*
à *neuf* heure d'*après midi* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire d. *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
le *Sieur Jean Pierre Schrengers* âgé de *quarant* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Vingt Sept du mois d'*août* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure d'*après midi* de *Jean Pierre Schrengers*
et de *anne Catherine Furken* son épouse, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Pierre*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Pierre Elter âgé de *quarant cinq* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
Pierre Schrengers âgé de *soixant deux* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Johann Baptist Schrengers
Johann Elter
Johann Schrengers

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *prévit*

CANTON de *Mersin*

MAIRIE de *Schifbahn*

N.º *44*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt-neuf* jour du mois d'*avril*
à *trois* heure d'*après midi* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schifbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Speis âgé de *quarant quatre* ans,
profession de *journalier* demeurant à *Schifbahn*
Lequel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le
vingt-neuf du mois d'*août* de l'an mil huit cent *neuf*
à *quatre* heure du matin de *Jean Speis*
et de *Sibille Catherine Spanier* son épouse, profession
de *journalier* demeurant à *Schifbahn* dans la
maison n.º *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Agnès*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Célestin Bruns âgé de *environ 17* ans, profession
de *pein peins* demeurant à *Schifbahn*
Michel Felges âgé de *vingt deux* ans, profession
de *journalier* demeurant à *Schifbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture. *Declarant ne savoir signer*

Jean Speis

CANTON d

MAIRIE d

N.º 48

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Sept* jour du mois d' *Septembre*
à *sept* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire d' *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Michel Haubmann âgé de *quarante sept* ans,
profession d' *fillier de lais* demeurant à *Schiefbahn*
lequel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
sept jour du mois d' *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure d'après *midie* de *Michel Haubmann*
et de *Marie Catharine Kuehn* son épouse, profession
d' *fillier de lais* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Elisabeth*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
piet Kamberg âgé de *quarante un* ans, profession
d' *calligateur* demeurant à *Schiefbahn*
piet Kulechus âgé de *quatre vingt* ans, profession
d' *libraire* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Miguel Jean Brunn Johann Peter Romberg
secrétaire du bureau civil
Jean

CANTON d. *Mues*

MAIRIE d. *Schifbahn*

N.° *46*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Deux* jour du mois d' *Septembre*
à *neuf* heure du *matin* pardevant nous, *Laurant Hauser*
Maire d. *Schifbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Sibille Serriest Henri Serriest âgé de *deux* mois ans,
profession d. *tonnelier* demeurant à *Schifbahn*
la quelle nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
Deux jour du mois d. *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heure du *matin* de *Sibille Serriest*
et de *Opère de S. nicomne* son épouse, profession
d. *fillette* demeurant à *Schifbahn* dans la
maison n.° *sise* rue et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Barbe*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Pierre Jensen âgé de *vingt cinq* ans, profession
d. *cordonnier* demeurant à *Schifbahn*
Francis Deller âgé de *deux* ans, profession
d. *pain de pie* demeurant à *Schifbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Johan petri Jensen

Johann Deller

Laurant Hauser

CANTON de *Nerden*

MAIRIE de *Schüßbath*

N.º *47*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt* jour du mois de *Septembre*
à *neuf* heure d'après-midi pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schüßbath*, officier de l'état civil, est comparu

Henri Kambergs âgé de *vingt* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schüßbath*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le
vingt jour du mois de *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*

à *neuf* heure de matin de *Henri Kambergs*
et de *Marie Catherine Lesters* son épouse, profession

d. *Cultivateur* demeurant à *Schüßbath* dans la
maison n.º *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *Marie Elisabeth*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Mathieu Dretten âgé de *vingt* ans, profession

d. *Cultivateur* demeurant à *Schüßbath*

Jean Henri Hingges âgé de *vingt* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schüßbath*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Edouard Dreyer

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Creut*

CANTON d. *Merden*

MAIRIE d. *Schiaßbalm*

N.º *48*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt cinq* jour du mois d. *Septembre*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurant Hauter*
Maire de *Schiaßbalm*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Nissen âgé de *vingt cinq* ans,
profession d. *pebblementier* demeurant à *Schiaßbalm*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
vingt cinq du mois d. *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *six* heure du matin de *Jean Nissen*
et de *Mme Margareth Willems* son épouse, profession
de *pebblementier* demeurant à *Schiaßbalm* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Mathieu*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Pierre Nissen âgé de *vingt deux* ans, profession
d. *Chapellier* demeurant à *Schiaßbalm*
Guilli Suarder âgé de *vingt neuf* ans, profession
d. *Boulangier* demeurant à *Schiaßbalm*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Johann Nissen *Eduard Kottow* *Salz*
Willems Suarder *—*

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Neer*

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE de *Schäufbalm*

N.º 49

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt six* jour du mois d *septembre*
à *neuf* heure du matin pardevant nous, *Laurent Haider*
Maire de *Schäufbalm*, officier de l'état civil, est comparu
Vitus moers Michel Gammes âgé de *quarante huit* ans,
profession d. *cultivateur tisserant* demeurant à *Schäufbalm*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminine* né le
vingt six jour du mois d *septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure du matin de *Michel Gammes*
et de *Clara rotzes* son épouse, profession
d. *tisserant* demeurant à *Schäufbalm* dans la
maison n.º *—* sise rue *Hagwinthel* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Caroline Margarethe*

Vitus moers lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
d. *Cultivateur* âgé de *quarante huit* ans, profession
Mathieu Meyer demeurant à *Neersen*
d. *Cultivateur* âgé de *vingt deux* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schäufbalm*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Miguel Gommard Mathias Suignes

Suignes

CANTON d. *Nurten*

MAIRIE d. *Schüsbaum*

N.º *50*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Vingt Sept* jour du mois d. *Septembre*.
à *trois* heure d'après *midi* pardevant nous, *Laurent Harter*
Maire d. *Schüsbaum*, officier de l'état civil, est comparu
Hubert Brocker âgé de *quarenting* ans,
profession d. *tailleur* demeurant à *Schüsbaum*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
Vingt Sept jour du mois d. *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heure du *midi* de *Septembre* *Hubert Brocker*
et de *Elisabeth Tempels* son épouse, profession
d. *tailleur* demeurant à *Schüsbaum* dans la
maison n.º — sise rue — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Catherine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Germain Villmans âgé de *trois huit* ans, profession
d. *Chapellier* demeurant à *Schüsbaum*
Jean Harter âgé de *cinq vingt cinq* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schüsbaum*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

les témoins ont déclaré

Hubert Brocker

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Cruet*

CANTON de *Merzen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.^o *51*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *huitième* jour — du mois de *Septembre*
à *neuf* heure du *matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Michel Besכותen — âgé de *quarante* ans,
profession de *maréchal ferrant* — demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
vingt-neuf du mois de *Septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *neuf* heure du *soir* de *Michel Besכותen*
et de *Marie Ellenie Dressen* — son épouse, profession
de *maréchal ferrant* — demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.^o — sise rue *Dripenbroich* — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Sibille Cristine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Dressen — âgé de *soixante deux* ans, profession
de *Calligraphiste* — demeurant à *Schiefbahn*
Louis Stutzges — âgé de *cinquante* ans, profession
de *journalier* — demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Michel Besכותen *Laurent Hauser* *Jean Dressen* *Louis Stutzges*

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER, ARRONDISSEM.^T d. *créteil*

CANTON d. *Mersen*

MAIRIE d. *Schiefbahn*

N.° 52

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *premier* jour du mois d. *septembre*
à *un* heure d'après *midi* pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire d. *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Pierre Kamberg âgé de *vingt un* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
premier du mois d. *septembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *deux* heure *du matin* de *Jean Pierre Kamberg*
et de *Anne Margarethe Langs* son épouse, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.° *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anne Gertrud*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Hubert Dappens âgé de *soixante sept* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiefbahn*
Stachel Hausmann âgé de *quarant sept* ans, profession
d. *filleur de cuir* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Josephant gabriel Bonn Luyze

Misjeunel Louis Beuvier

l'un des témoins a déclaré savoir être
Quiefen

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Wesert*

CANTON d. *Merben*

MAIRIE d. *Schäufbahn*

N.º 43

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *deux* jour du mois d. *septembre*
à *sept* heure d. *matin* pardevant nous, *Laurent Flecker*
Maire d. *Schäufbahn*, officier de l'état civil, est comparu

Henri Kamans âgé de *un* an, profession d. *charpentier* demeurant à *Schäufbahn*

lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le *premier* jour du mois d. *septembre* de l'an mil huit cent *neuf*

à *dix* heure d. *matin* de *Henri Kamans* et de *Marie Catharine Sickers* son épouse, profession

d. *charpentier* demeurant à *Schäufbahn* dans la maison n.º *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré

donner les prénoms de *piere Clement* lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs

Guillaume Jervens âgé de *quarante trois* ans, profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schäufbahn*

Adam Coentges âgé de *vingt deux* ans, profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schäufbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Guillaume Jervens
Adam Coentges

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Pruth*

CANTON de *Merles*

MAIRIE de *Schüßbach*

N.º 4 ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *cinq* ~~quatrième~~ ^{jour} du mois d' *october*
à *huit* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schüßbach*, officier de l'état civil, est comparu
François Wissen âgé de *vingt* ans,
profession de *pasteur* demeurant à *Schüßbach*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
quatre ~~jour~~ ^{jour} du mois d' *october* de l'an mil huit cent *neuf*
à *sept* heure *du soir* de *François Eberlein*
et de *Marie Marie Stinken* son épouse, profession
de *pasteur* demeurant à *Schüßbach* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Schille*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jean Pierre Schille âgé de *trante* *sept* ans, profession
de *pasteur* demeurant à *Schüßbach*
Jean Schrieffer âgé de *trante* *deux* ans, profession
de *pasteur* demeurant à *Schüßbach*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

François Wissen
Johann Jakob Wolf
Trinitas
Johann Marie

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Erwit*

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE de *Schiefbahn*

N.º *44*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* - le *vingt quatre* jour du mois d'*octobre*
à *deux* heure du *midi* pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire de *Schiefbahn*, officier de l'état civil, est comparu,
Guillaume Massen âgé de *cinquante deux* ans,
profession de *tailleur* demeurant à *Schiefbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
vingt trois jour du mois d'*octobre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *huit* heure du *soir* de *Guillaume Massen*
et de *Gertrud Loos* son épouse, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiefbahn* dans la
maison n.º *11* sise rue *11* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *pierre andre*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Jaspar Winands âgé de *cinquant deux* ans, profession
d. *tailleur* demeurant à *Schiefbahn*
Winand Speck âgé de *trente quatre* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiefbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Schiefbahn le *vingt trois* jour d'*octobre* l'an *mil huit cent neuf*
Le Maire *Laurent Hauber* Déclaré *ne savoir signer*

[Signature]

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d *encrete*

CANTON d *Mursen*

MAIRIE d *Schiesbahn*

N.° *6*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *trente un* jour — du mois d' *october*
à *un* heure d'après midi pardevant nous, *Laurent Heuter*
Maire d *Schiesbahn*, officier de l'état civil, est comparu
La Dame, Melchior Gries Lanzen âgé de *soixante* ans,
profession d *Suche femme* demeurant à *Schiesbahn*
la quelle nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
trente jour du mois d' *october* de l'an mil huit cent *neuf*
à *sept* heure d' *soir* de *Marie Catherine Jappsen*
et de *le père est inconnu* son épouse, profession
d *journalière* demeurant à *Schiesbahn* dans la
maison n.° — sise rue — et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Anne Gertraud*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Engel Honner âgé de *quarant cinq* ans, profession
d *Charpentier* demeurant à *Schiesbahn*
François Nicolas âgé de *quarant huit* ans, profession
d *pain pieux* demeurant à *Schiesbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Heuter

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Creved*

CANTON d. *Mersch*

MAIRIE d. *Schüßbahn*

N.º *57*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt* jour du mois d' *octobre* novembre
à *deux* heure du matin pardevant nous, *Laurent Humber*
Maire d. *Schüßbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jean Heijer âgé de *treize* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schüßbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
premier jour du mois d' *novembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *trois* heure d'après midi de *Jean Heijer*
et de *Marie Catharine Schiklings* son épouse, profession
de *Cobbler* demeurant à *Schüßbahn* dans la
maison n.º *1* sise rue *1* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Catharine*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Michel Jmling âgé de *soixante treize* ans, profession
de *Charretier* demeurant à *Schüßbahn*
Jean Elabbie Coetges âgé de *treize* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schüßbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Josephine Füßler *Michel Jmling* *Marie Catharine Schiklings*
Jean Heijer

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Levet*

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE d. *Schiffbahn*

N.° *58*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quatrième* jour du mois d. *Novembre*
à *quatre* heure d'après midi pardevant nous, *Laurent Hauser*

Maire d. *Schiffbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Antoine Linggen âgé de *vingt-neuf* ans,
profession d. *journalier* demeurant à *Schiffbahn*

le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
quatrième jour du mois de *Novembre* de l'an mil huit cent *neuf*

à *neuf* heure d. *matin* de *Antoine Linggen*
et de *Marie Cathrine Francken* son épouse, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiffbahn* dans la
maison n.° *---* sise rue *---* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Mathieu Hubert*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Antoine Cambrey âgé de *vingt six* ans, profession
d. *Vendeur de bière* demeurant à *Schiffbahn*

Jacques Heirigs âgé de *vingt Sept* ans, profession
d. *Wittmant* demeurant à *Schiffbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Antoine Cambrey Jacobin Jürüst
Jürüst

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Crevelt*

CANTON de *Merken*

MAIRIE de *Schifbalm*

N.° *59*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *seizième* jour du mois de *Novembre*
à *trois* heure du *soir* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schifbalm*, officier de l'état civil, est comparu

Jacques Walich âgé de *deuxant* ans,
profession de *Marchand des chevaux* demeurant à *Schifbalm*

lequel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Seizième jour du mois de *Novembre* de l'an mil huit cent *neuf*

à *trois* heure d'après midi de *Jacques Walich*
et de *Stachel Käufmann* son épouse, profession

d. *Marchand des chevaux* demeurant à *Schifbalm* dans la
maison n.° *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Benjamin*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Joseph Barks âgé de *vingt-cinq* ans, profession
d. *Boulangier* demeurant à *Schifbalm*

Joseph Wisstler âgé de *vingt-huit* ans, profession
d. *Maître* demeurant à *Schifbalm*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Joseph Barks *Joseph Wisstler*
Jacques Walich

CANTON d. *Merten*

MAIRIE d. *Schifbatn*

N.º *60*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt-neuf* jour du mois de *novembre*
à *quatre* heure du *matin*, pardevant nous, *Laurent Haaker*
Maire d. *Schifbatn*, officier de l'état civil, est comparu
Henri Smit âgé de *vingt-huit* ans,
profession d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbatn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
vingt-huit jour du mois de *novembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *une* heure d'après-midi de *Henri Smit*
et de *Marie Cathérine Schvengers* son épouse, profession
d. *Cultivateur*, demeurant à *Schifbatn* dans la
maison n.º *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Adelphi*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Wollers âgé de *vingt-neuf* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schifbatn*
Jean Pierre Schvenger âgé de *vingt-neuf* ans, profession
d. *journalier* demeurant à *Schifbatn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Laurent Haaker
Henri Smit
Henri Wollers
Jean Pierre Schvenger

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Cure*

CANTON de *Mursen*

MAIRIE de *Schiffbahr*

N.° *61*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *Vingt Six* jour du mois de *Novembre*
à *neuf* heure *du matin* pardevant nous, *Laurent Hauser*
Maire de *Schiffbahr*, officier de l'état civil, est comparu
Chodor Schlinken âgé de *vingt* ans,
profession d. *journalier* demeurant à *Schiffbahr*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *masculin* né le
Vingt Six jour du mois de *Novembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *quatre* heure *du matin* de *Chodor Schlinken*
et de *Catherine Hauser* son épouse, profession
d. *journalier* demeurant à *Schiffbahr* dans la
maison n.° *_____* sise rue *Söcker* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Jean Pierre*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Frederich Bröckers âgé de *vingt cinq* ans, profession
d. *tailleur* demeurant à *Schiffbahr*
Pierre Grefelz âgé de *soixante fait* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schiffbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Jean Pierre

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T de *Prévit*

CANTON de *Mersch*

MAIRIE de *Schifbahn*

N.° *62*

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *onzième* jour du mois de *Décembre*
à *dix* heure de *matin* pardevant nous, *Laurent Hauber*
Maire de *Schifbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Jacques Kaufman âgé de *quarant* ans,
profession de *marchand de vin* demeurant à *Schifbahn*
le quel nous a présenté un enfant du sexe *femelle* née le
onzième jour du mois de *Décembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *cinq* heure de *matin* de *Jacques Kaufman*
et de *quelque nom* son épouse, profession
de *marchand de charbon* demeurant à *Schifbahn* dans la
maison n.° *...* sise rue *...* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Salina Kaufman*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Guillaume Néver âgé de *vingt-neuf* ans, profession
de *Maçon* demeurant à *Schifbahn*
Pierre Schlinken âgé de *quarant* ans, profession
de *Cultivateur* demeurant à *Schifbahn*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Le 19 Dec 1808

les témoins ont déclaré et signé

Guillaume Néver

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Creut*

CANTON d. *Neersen*

MAIRIE d. *Schifbahr*

N.° *63*

ACTE DE NAISSANCE.

11. 12.

L'AN mil huit cent *neuf* le *vingt* jour du mois d' *Decembre*
à *un* heure d' *après midi* pardevant nous, *Laurent Huber*
Maire de *Schifbahr*, officier de l'état civil, est comparu

Jean Pierre Neven âgé de *vingt neuf* ans
profession d. *Cultivateur Landwirt* demeurant à *Schifbahr* *39 Jahre*

Le quel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* née le
vingt jour du mois d' *Decembre* de l'an mil huit cent *neuf*

à *deux* heure d' *soir* de *Jean Pierre Neven*
et de *Marie Agnes Huber* son épouse, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr* dans la

maison n.° *—* sise rue *—* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Catharine Neven*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Henri Viers âgé de *soixant* ans, profession

d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*

Jean Pecher âgé de *cinquant trois* ans, profession
d. *Cultivateur* demeurant à *Schifbahr*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il
leur en a été fait lecture.

Jean Pierre Neven Lesdits témoins ont déclaré de savoir ceci

Jean Pierre Neven

DÉPARTEMENT DE LA ROER. ARRONDISSEM.^T d. *Frust*

CANTON d. *Erstein*

MAIRIE d. *Schiffbahn*

N.º 64

ACTE DE NAISSANCE.

L'AN mil huit cent *neuf* le *quinze* jour du mois d. *decembre*
à *trois* heure d'après-midi pardevant nous, *Guarant Maiber*
Maire d. *Schiffbahn*, officier de l'état civil, est comparu
Hubert Honnen âgé de *quarant* ans,
profession d. *Charpenier* demeurant à *Schiffbahn*
lequel nous a présenté un enfant du sexe *féminin* né le
seize du mois d. *decembre* de l'an mil huit cent *neuf*
à *onze* heure du matin, de *Jean Jacques Schross* père
et de *Marie Elisabeth Weber de Wahlenburg* son épouse, profession
d. *ay* demeurant à *Schiffbahn* dans la
maison n.º *---* sise rue *---* et auquel il a déclaré
donner les prénoms de *Marie Sophie*

lesdites déclaration et présentation faites en présence des sieurs
Hubert Honnen âgé de *quarant* ans, profession
d. *Charpenier* demeurant à *Schiffbahn*
Jean Pierre Jürges âgé de *soixant* ans, profession
d. *ordonnier* demeurant à *ay*

Ont les déclarant et témoins, signé avec nous le présent acte, après qu'il leur en a été fait lecture.

Guarant Maiber l'autre témoins déclarant et sieur civil
Jürges

87
Departement de la Saône

Cantonement de Juvet

Paroisse de Virey

paroisse de Schiefbahn

N° 65

Acte de Naissance

L'an mil huit cent neuf le seize jour du mois de Mars
à huit heures du matin par devant nous Louis Joseph de Schiefbahn officier de l'état civil, et y pour le lieu
Monsieur Baumans, âgé de vingt trois ans, profession journalier
demeurant à Schiefbahn, lequel nous a présenté un enfant
à sexe masculin, né le quinze de mois de l'année de l'an
mil huit cent neuf à six heures du soir de lui,

et de Marie Thérèse Horst son épouse profession idem
demeurant à Schiefbahn sans la saison N° - - - - -

et auquel il a été donné pour nom les premiers
de son nom Sept. Pierre Michel

les dites déclaration et présentation faites en présence des témoins
Jean Louis Schiefbahn âgé de vingt cinq ans journalier à Schiefbahn

Michel Horst âgé de cinquante ans, journalier, demeurant au dit Schiefbahn
ont été déclarant et témoins, signés avec nous le présent acte, lequel

je leur en a été fait lecture.
Les témoins et le père ont déclaré en savoir signés

Department de la Saône Arrondissement de Vesoul

Canton de Vesoul Maire de Schœnbach

N° 66 Acte de mariage

Le jour mil huit cent vingt le vingt huit jour du mois de décembre
trois heures d'après midi pardevant nous Laurent Hauser
Maire de Schœnbach officier de l'état civil, est comparu le Sieur
François Joseph âgé de quarant huit ans profession de cultivateur
demeurant à Schœnbach, lequel nous a présenté un enfant ou de
mariage ne s'ajourant pas de nous de son mariage de son
à sa femme de lui, et de Marie Catherine Neuner son
profession de cultivateur demeurant à Schœnbach dans la commune de
Schœnbach et auquel il a déclaré de son mariage de son
de Jean Lambert.

Les dites déclarations de présentation faite en présence de Sieurs
Charles Schœnbach âgé de soixant cinq ans profession de cultivateur
demeurant à Schœnbach et Marie Neuner âgé de soixant six ans
profession de son domicile de son

ont les déclarant et témoin, signe avec nous le présent acte
qu'il leur en a été fait lecture.

Les témoins ont déclaré ne savoir signer. Signé, Signé et
Lecteur
François Marie Neuner



TABIE ALPHABÉTIQUE des Actes de naissance de la mairie
d *pour l'an* *dressée en exécution du*
décret impérial du 20 juillet 1807.

N.º	NOMS ET PRÉNOMS DES ENFANS.	DATES DES ACTES.	N.º	NOMS ET PRÉNOMS DES ENFANS.	DATES DES ACTES.
1	Bickers Gabriel	27 mars	16	Musa Christin August	4 mars
2	Bicker Marie Auguste	16 juin	21	Moran Cornil Joseph	8 mai
3	Baums Jean Pierre	12 janvier	22	Melling Guillaume	14 juin
4	Blum Guillaume	11 janvier	23	Muges Henri Adolphe	14 août
5	Bungler Marie Sibille	19 mai	24	Musmann Elise	7 juil
6	Bucher Henri	16 mars	25	Neger Marie Cathérine	2 juil
7	Berrischen Marie Barbe	16 juil	26	Psigmann Marie Adeline	12 juin
8	Besker Marie Cath.	27 juil	27	Reuter Jean Henri	25 juin
9	Beschold Sibille Christiane	30 juil	28	Rappin Anne Gertrud	31 août
10	Bendt Adelheid	19 juil	29	Ruppert Henri Joseph	22 janvier
11	Baumans Pierre Etienne	16 juil	30	Rambourg Marie Elise	20 juil
12	Blom Marie Barbe	15 août	31	Rambourg Anne Gertrud	1 juil
13	Breschen Marie Magdalene	10 mai	32	Rumans Pierre Clement	2 juil
14	Breschen Marie Sibille	10 août	33	Raupmanns Helina	11 juil
15	Bruckner Sibille Gertrud	3 janvier	34	Loepa Anne Cath.	6 juil
16	Gammers Cath. Marguerite	26 juil	35	Leven Marie Barbe	5 mars
17	Müller Cath. Marguerite	6 janvier	36	Lothar Jean Adam	7 juil
18	Ringen Marie Elise	20 juil	37	Ringen Jean Etienne Hubert	6 juil
19	Hansen Jean Henri	16 juil	38	Leven Jean Lambert	22 juil

N.º	NOMS ET PRÉNOMS DES ENFANS.	DATES DES ACTES.	N.º	NOMS ET PRÉNOMS DES ENFANS.	DATES DES ACTES
39	Blouis Marie Christine	15 mai	59	Loconnès Pierre Guillaume	24 juillet
40	Blouzes Pierre Hubert	27 juillet	60	Lisken Jean Martin	25 jbre
41	Blouzes Pierre Marie	24 jbris	61	Lisken Anne Sibill	5 jbris
42	Blouzes Marie Cath.	11 jbre	62	Willet, Lamoignon Joseph Germain	20 jbre
43	Blouzes Anne Cath.	14 avril	63	Wevers Marie Cath.	13 mar.
44	Blouzes Jean Cath.	3 jbre	64	Wegou Jean Michel	2 avril
45	Blouzes Marie Cath.	11 jbris	859	Willet Benjamin	16 jbre
46	Blouzes Christine Hubert	6 jbre	65	Blouzes	
47	Blouzes Anne Marie	18 jbris			
48	Blouzes Jean Michel	10 mars			
49	Blouzes Pierre Guillaume	29 jbris			
50	Blouzes Marie Marguerite	18 avril			
51	Blouzes Cath. Germain	4 mai			
52	Blouzes Jean Pierre	27 août			
53	Blouzes Anne	29 jbris			
54	Blouzes Jean Pierre	26 jbre			
55	Blouzes Anne Sophie	15 jbre			
56	Blouzes Marie Elise	22 jbre			
57	Blouzes Marie Perronne	23 mars			
58	Blouzes Michel	8 mai			

Zurifus

1809

Hier

Königsberg
den 15 Junij 1809
Königliche
Kammer
Kassier
Königliche
Kammer
Kassier

Friedrich Wilhelm

von

Gottes Gnaden

König von Preussen.

5. Letzt

Sein Kind und seinen
Land zu lassen, daß unser
Land zu lassen zu
im Sinne offentlichen
der neuen
Königlichen
Land zu lassen

H. v. Scheid
Kammer

Landynsche, Professor
Voss, Landynsche, Koffen
Jaan und von Wehrlich;
Landynsche, Offizier von
Königlicher Hochschule
welcher und Landynsche
Kontor von Dornen, fol
das Buchdruckwerkstatt

Landynsche
Landynsche in Praktische
der Gelehrte, Urkunde von
Kann Wilhelm Blum

Landynsche Landynsche
Landynsche von Voss von
Landynsche und Landynsche
Landynsche Landynsche
Landynsche Landynsche
Landynsche Landynsche

Land

Allen mit vorzüglichen Ehren,
sowie folgenden Classen zu
lassen:

Auf Einigkeit der von dem
Communal-Vorstand, Hermann von
Otkar Kumpf Johann Wilhelm
Blum zu Tilsch am 20. August
1850 mit Ratifikation
seiner Geburts-Statuten von
Jahresanfange September auf
zusammenzubringen, folgenden
falls:

Ob im künftigen Landtag
auf's Hauptverlangen von
Herrn Kumpf, Kumpf, Kumpf
Herr Kumpf!

Der zum Communal-Vorstand
gelassen Johann Wilhelm Blum,
Otkar Kumpf auf Verkauf
von

...
von Hutzenfelden; welche
für nahe dem Odenkoben
scheid von Odenkoben
Rasthaus und zugewandt
gräflich zu stellen, die
für ein feinkornfeld
an aufzufinden kann
Schiefbahn aufzunehmen
Gleits. Wägen der
für Wägen und Anna
na. Kippenz. ungenügend
Laf. in Odenkoben aber
Jahres lauft, und die
Lage kann für Wägen
Anna Maria Kippenz.
Für Lagenzug für
Laf. 20 200.
1. Anna Zulassung zum Odenkoben
2. Anna Gleitsnäher.

Wortes, was in der Roman
samer Weltung püßlich ungen
geben ist;

A. Ein Zergewiß das Längere
wurde, Pannenschmidt
de dato Heeren der von, un
gwan ziffen April auf zuffen
Laf mir sind vragig. —

Obdara sind in fenen Werten
das ist das Lichtfaller ungen
Lun, mit ein Kunde wazuln,
gan; der grospulufen Lannfen
gan samer Kestb. Cyprian,
der Geburten itende samer
Wulter Cuzubvinyan, was,
amr ungenabell, der Linsellen
zu mir Zeit gab ungen ist,
and ungen der Linsellen,
Kuzer ungen der Linsellen
Lun

Sein in Lieblichkeit
Einnich, neyalempst das
y. n. l. u. y. m.:

„Das ist die Gesehlyche
y. n. l. u. y. m., die L. u. y.
y. n. l. u. y. m. das Gesehlyche
das Lieblichkeit, und y. n. l. u. y. m.
das y. n. l. u. y. m., das
y. n. l. u. y. m. das y. n. l. u. y. m.

Anna Maria Pirega

Sein, und zu Gesehlyche,
das Gesehlyche auf die
L. u. y. m. in die Lieblichkeit
y. n. l. u. y. m., das
y. n. l. u. y. m., das
L. u. y. m. das Gesehlyche
y. n. l. u. y. m., und y. n. l. u. y. m.
das, das y. n. l. u. y. m.
y. n. l. u. y. m. das Gesehlyche

...
Lufte Manufaktur;

In Erwägung, daß diese
das vorzüglichste Produkt
Kolonien soll erhalten
von dem, die Luft der
Gebirgs- und Geruch. Das
In dieser Hinsicht, werden
bloß die Aufmerksamkeit der
gemeinen Pflanzensetz
nicht genügt, notwendig
sind.

Obwohl dieser Gegenstand
bekannt das Königl. d.
Dyranst, wird vorab die
Lithellen sind, die Güter
Walden für die Wälder,
von der Geruch. Walden
das sollen von diesen
aufzufordern werden in
ygl

...
Layen. -

Das Mineral enthält, da
das Lithialer zum Chlorid,
nicht eingeleitet ist. -

Obwohl das Mineral
auf dem Wasserstein.

Obst das Wasserstein
mit Wasserstein:

von Voss.
von Lörsten

Leuchten und Wasserstein
allen feinsten, wasserhaltigen
Wasserstein, Wasserstein zu
Wasserstein, Wasserstein
Wasserstein und Wasserstein
von bei dem Wasserstein, da
nicht zu fassen, für alle
Wasserstein, und Wasserstein

von

...
Lupinen Land zu ...
Die Kunde ...
Waffel ...

ausgeb. 1. 10. ...
Leber 1. 10. 9

S

...
In dem ...
Stoff ...



10
Herr

Lehrer
am 6. July 1811.
J. S.
Blum

Friedrich Wilhelm
von

Gottes Gnaden!

5. July

Koenig von Preussen.

Ihre Kunst und Fertigkeit
sind zu wissen, dass dieser
Landgerichts zu Düsseldorf
in meine öffentlichen Ver-
gung der ersten Landgerichts
am 6. July

Wundschick
CPM. 1137

1811

J J J J
von ...
Landgrävst. Präsid.
von Voss; Landgrävst. Rat
von Braun und von Necker
Landgrävst. Offizier von
Schmütz; Königlich Preuss.
unter Reichswecker und Land
grävst. Sekretair von
Dorsten, folgendes
mit. verlassung.

Lebenslauf

Im Reichskolon der
Wirkende des Johann Wilhel.
Blum, wurde im
Januar, aufgeführt.

hat der Herr Landgrävst.
Präsident von Voss, ab
genannt für die von ...

nr

offenbliebenen Weinbergen, in
sammeln Conclusionen gezogen
sowohl von, als das zu
möglichst Landgrauft auf dem
sich der vorliegenden Art,
empirische und profane
Erhebung folgenden Stoffe
ablassen:

Kauf Einsuss des Jahres
Gepuffs des Chaussee Vellein
von fünften July aufzusuchen
das am im März, Komme
das Johann Wilhelm Blum,
Oberamts in Rastatt
Jahre Geburt, Weiblich
von Probungsfahrten Januar
aufzusuchen, fol
genden Gesalts:

Ob das möglichst Landgrauft
von

von Voss, Gutsproffguborn.
Als Chrenalt des zinn Oren
puffa zinguluffman Johann
Wilhelm Blum, Oskar Ring
auf Sirkasof bei Willich
für die Reklifikation von
von Sibanzafeln Januar
aufgabefindatunnen von
vonmannen Geburte. Was
da wufft, beaufen von
in Harfolg des Wuffel
Küniglufer Landgrunfte
findgabefeln von zinn W
vulignen folgenden W
von wuffen wuffen
1. des beaufen Wuffel, von
die Harlung des Geburte
und Guffel. Wuffen
Wuffen des Wuffel
von

2, Ein Geburts-Atkünde der
Wittwe des Leithallers von
Johann Januar 1717
Johann des Leithallers, zu
folgt des Leithallers und der
Geburts-Atkünde der Frau von
Püttgen;

3, Ein Geburts-Atkünde der
Wittwe des Leithallers von
Johann Oktober 1717
1717;

Dieß ist die Atkünde, in
der Leithaller von 1717
Johann Johann zu kommen
war die Auflage des Leithaller
von Leithaller Johann
zu Leithaller dieß ist die
Atkünde, daß in Leithaller
dieß ist die Atkünde
dieß ist die Atkünde
dieß ist die Atkünde

Landgericht, worunter die
Lehrbefreiung des Geburts
Wohnort des L. H. Keller
Johann Wilhelm Blum
Prüfungsfahrten Januar
gekauft worden können
dass das richtige Thema
von Müller Anna Clara
Pregeater sei; worunter
das Buch von L. H. Keller
dieses Buchs, um
das verkauft worden
Register und Buch zu
kaufen von dem
dieses Register
L. H. Keller und
gleich mit diesem
gleich und
das Buch in
L. H.

zugelassen ist.

Als gegeben und verordnet
Infuld des oben.

Obig des Wapenstücker
mit zugunsten:

von Voss

von Donsen

Leisten und anzuordnen
allen jenen, welche die
Kunstvollgefahren, bis auf die
Zeit zu vollenden; die
jenseitigen. Prokuratoren
und Vapen Prokuratoren
bei den Landgerichten, das
auf zu fallen, jenseitigen
Leistenfabriken und Leuten,
den des öffentlichen Wapen
auf jenseitigen Leuten zu
lassen

Das Geld mitgezahlt
beim Geld werden.

1. 20.
- - - 9.

1. 20. 9.

Herrn

glanzfloranten Hofbesitzer
Dm. Oden. Tabak
Hoffmann



David Neuf ^{Einigungs} Bübgen

Bübingen

und dem Geburtsort der Herrin man
Bübingen.

Im Jahr ein, Sonntag, den 17ten Junij
1783 und verstorben am 2ten Januar
1783 am 2ten Januar. / in dem Geburtsort
von Maria Petronella Wastler
von Wiefelau Rippetal und von
Catharina Schmitz.

— Aufzuehung von
Johann Hermanns vander Linden und
Gerhard Schmitz.

Daroberselbst die zu getrauten und
Achtung zu adhibieren. Traugast
aufgeführt zu Bübingen am
28ten Juni 1781

Der Einigungs
Kaiser



Schiefbahn

1808

L'année de la République Française le 20 Octobre 1808.

Acte de Mariage

Du huitième jour du mois d'Octobre mil huit cent huit

Acte de Mariage de Guillaume Blum, âgé de vingt six ans
à Schiefbahn Dep. de la Roer le vingt trois jour du mois d'
Octobre l'an mil sept cent quatre vingt deux, profession de passeur
demeurant à Schiefbahn Dep. de la Roer, fils légitime de Gustave
Blum, journalier demeurant à Schiefbahn, Dep. de la Roer
et de Agnes Bintges sans état.

Et de Mademoiselle Marie Petronelle Rippegaler âgée de
vingt ans, née à Bütgen Dep. de la Roer le deuxième jour
mois de Janvier l'an mil sept cent quatre vingt trois, légitime
de Guillaume Rippegaler demeurant à Bütgen
Dep. de la Roer et de Catherine Schmitz.

Les actes préliminaires sont extraits des registres de publications
faites à Schiefbahn, les parents des Epoux avertis étoient présents
et ont déclaré qu'ils aient été respectueusement demandés et
ont consenti.

et affichés aux termes de la loi à la porte principale de la
mairie de Schiefbahn, les sécularités de naissance des époux
suivant le chapitre six du titre du mariage.

Le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture
par moi officier public aux termes de la loi, contre lequel
mariage il n'y a eu d'opposition.

Lesdits époux présents ont déclaré prendre en mariage l'un
le Sieur Guillaume Blum l'autre la Demoiselle Marie
Petronelle Rippegaler.

En

En presence de Henri Rath demeurant à Schiefbahn Dept. de la Noie, professeur de piano, âgé de quarant deux ans, de Jean Rath demeurant à Schiefbahn, Dept. de la Noie, professeur de journalisme âgé de quarant deux ans, de Mathieu Bunge demeurant à Schiefbahn Dept. de la Noie, professeur de typographie âgé de trente six ans, de Gaspard Blum demeurant à Schiefbahn Dept. de la Noie professeur de journalisme âgé de cinquante ans.

Après quoi, nous Laurent Huser, Maire de Schiefbahn faisant les fonctions d'officier public de l'état civil nous prononci qu'en nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage.

Et ont lesdits époux et témoins après lecture faite les trois autres limoirts ont déclaré en savoir signés.

Signé: Henri Rath. —
 " Huser. —

Die hier bezeugte Ehe ist öffentlich und vor
 Zeugnissen im öffentlichen Stande
 in dem öffentlichen Stande öffentlich
 und legal.

Paris le 28th Juin 1841.



Le Maire
 Huser